

# DEUDAS Y COMPROMISOS POR 27 MILLONES TIENE EL ESTADO CON LA CAJA

Sin contar los recargos que debe pagar el Estado a la Caja de Seguro Social, el Gobierno tiene actualmente compromisos adquiridos con la Caja por la suma de 27,865,365.36, según datos obtenidos esta mañana en fuentes oficiales.

Según esos datos, los compromisos adquiridos por el Gobierno y Entidades Autónomas con la Caja de Seguro Social en concepto de préstamos y bonos, son los siguientes:

## BONOS Y CEDULAS HIPOTECARIAS:

Banco de Urbanización, 4%	4,470,000.00
Hacienda y Contraloría	1,100,000.00
Bonos de Conversión, 4%, 1960	463,510.00
Bonos de Inversión y Ahorro, 6%	63,460.00
Bonos de Conversión, 4%, 1956	463,510.00
Serie Aeropuerto Nacional, 4%	725,000.00
Bonos del Hipódromo Nacional	1,102,340.00
Bonos de Instituciones Autónomas	137,500.00
Bonos Escuela Prof. y Maternidad	119,270.00

## PRESTAMOS DIRECTOS:

Construcción Hospitales	1,229,580.00
Zona Libre de Colón	256,270.00
Construcción Escuelas Públicas	2,769,920.00
Construcción Acueducto Chitré	655,210.00
Construcción Acueducto Chitré	263,375.00
Construcción Liceo de Señoritas	481,630.00
Préstamo a la Universidad	1,750,000.00

Total Préstamos y Bonos ..... 20,069,645.00

## OTROS COMPROMISOS:

Jubilaciones del Estado	3,739,808.27
Cuotas Empleados Públicos	1,974,147.38
Aporte Impuesto Licores	1,013,727.81
Intereses sobre deuda	1,068,036.90

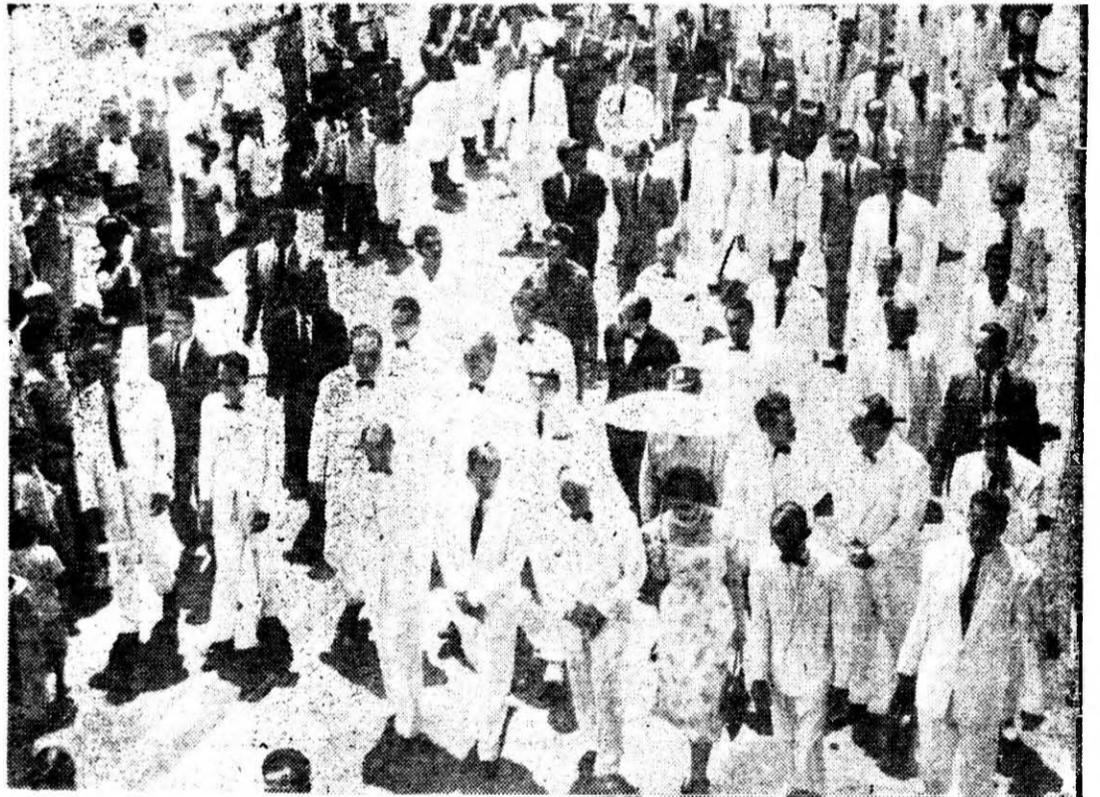
Total otros compromisos ..... 7,795,720.36

TOTAL COMPROMISOS CONTRAIDOS ..... 27,865,365.36

## Aumentarán el Impuesto a las Cantinas

Se piensa aumentar el impuesto de cantinas en las afueras de la ciudad. Actualmente las cantinas están pagando un impuesto B/.60.00 y se afirma que se estudia la posibilidad de aumentar el impuesto a B/.175.00 mensuales.

Actualmente solo las cantinas de la ciudad pagan ciento setenta y cinco balboas. Es posible que los dueños de cantinas, de aumentarse el impuesto, apelarán por medio de la Asociación de Propietarios de Cantinas a fin de que el impuesto no sea elevado.



SUMAMENTE CONCURRIDO resultó el sepelio del ilustre ciudadano Dr. Augusto S. Boyd, ex-presidente de la República y reputado galeno, fallecido anteayer. El Excmo. Sr. Presidente de la República, don Ernesto de la Guardia Jr., miembros del Gabinete y de la Asamblea Nacional, así como enorme cantidad de amigos del extinto caballero acompañaron el féretro al Cementerio Amador, como muestra del aprecio y admiración de que gozaba el extinto.

## LA HORA DIARIO POPULAR

PANAMA, R. de P., MIERCOLES, 19 DE JUNIO DE 1957

# A COSTA DE LOS DEMAS ASEGURADOS VIVEN LOS EMPLEADOS DE GOBIERNO

En la reunión celebrada anoche, en el local del Sindicato de Tipógrafos, con el propósito de dar a conocer al público y en especial a los dirigentes sindicales, el proyecto sobre aumento de las cuotas del Seguro Social y el aumento de las prestaciones por esa institución a los asegurados, reunión a la cual asistió el Director General de la Caja, altos funcionarios de ella y líderes obreros, el Tnte. Crl. Alejandro de la Guardia Jr., Director General de la Caja, manifestó que el 50% de los asegurados de la Caja, son empleados del Gobierno, o sea unos 25,000 asegurados y que el Gobierno tendrá que cumplir con sus compro-

misos para con la Caja, para que ésta pueda seguir prestando los servicios que por ley está obligada.

Se dijo en esa reunión, que la pensión máxima de 300 balboas propuesta en el proyecto que se discute, es el primer paso hacia la total eliminación de las jubilaciones especiales, que actualmente montan a más de medio millón de balboas anuales.

A pregunta hecha por un dirigente del Sindicato de Cantineros, Salones y Similares, al Director General de la Caja, señor de la Guardia, sobre la cantidad de dinero en concepto de cuotas

adeudada a la Caja por los patronos particulares, se explicó que de los 51 millones de balboas que se han debido pagar a la Caja por cuotas de asegurados, solamente 160,000 balboas deben los patronos particulares, suma que no impide que la Caja pueda dar los servicios estipulados en la ley que rige la Caja.

Se informó a "LA HORA", que a pesar de que el Estado debe más de 7 millones a la Caja, durante la administración del difunto Presidente Remón esta deuda no fue aumentada y, por el contrario, su administración pagó gran parte de la misma.

# Tienen Esperanzas en Que le Construyan su Escuela



LA JUSTICIA TARDIA NO ES JUSTICIA

Por invitación hecha por el Comité Pro Mejoras de Pan de Azúcar, a los señores Ministros de Obras Públicas y de Educación, para que inspeccionaran el lugar donde se ha de edificar la escuela del lugar y que será construida con los esfuerzos, de esta agrupación de los moradores y de todas las personas y entidades que de seen dar su cooperación.

Por causas ajenas a su voluntad los señores Ministros no pudieron asistir a dicha invitación, nombrando sus representantes, por el Ministro de Educación fue el viejo educador José J. Testa, quien siempre se ha distinguido por sus luchas por la educación de la niñez, el del Ministro de Obras Públicas no asistió no sabemos por qué causa que no podemos explicar.

El pensamiento enunciado arriba no es nuevo en ninguna de las lenguas o idiomas. Nació la frase axiomática para advertir las demoras que se observan en los tribunales de justicia, sobre todo para recalcar sobre aquellos casos o negocios que se hundan en los despachos judiciales por centurias para más tarde, cuando se ha declarado inocente al supuesto sindicado, ha regalado gran parte de su vida a la institución en donde se le ha mantenido recluido.

En Panamá, al igual que en otras latitudes de la tierra, acontece lo que antes hemos mencionado. Infinidad de expedientes, no decimos que por desidia ni abandono de los funcionarios de los tribunales, duermen el sueño de los justos en los anaqueles de las oficinas encargadas de tramitar y resolver aquéllos. Muchas personas, que no conocen los vericuetos ni la hermenéutica de estos asuntos, desconocen que los negocios de todo tipo cursados en los despachos a que nos referimos permanecen largo y extendido tiempo por culpa de los mismos profesionales del derecho, que ponen en juego recursos y trucos antipáticos. Infortunadamente amparados y sostenidos por las normas arcaicas de nuestros códigos que están más atrás de la época.

El caso del crimen del exmandatario José Antonio Remón Cantera, mil veces llorado por amigos y admiradores, encaminado hacia la inmortalidad por sus ejecutorias, patriotismo e inteligencia, es el claro ejemplo de lo que anotamos. El juicio en torno a este caso insólito que tanto revuelo produjo en el mundo internacional no ha llegado a su etapa final por razón de esas pautas decrepitas y proscritas de los textos legales modernos. Su progreso y fallo total no se ha obtenido porque también los abogados interesados en el hecho han fundamentado su alegación y derecho en esos principios fuera de tiempo que se mecen en nuestros códigos.

Cómo entonces, obviar esas dificultades? Cómo erradicar esas disposiciones que hacen dilatorios los expedientes en los departamentos en donde se escucha, tramita y resuelve la justicia? La contestación no requiere filosofía ni dotes intelectuales especiales para decir que mientras los legisladores del país no se propongan discutir y debatir todas esas malas enseñanzas de los antiguos códigos de la República, el juego de la demora continuará en su curso lento y sin obstáculo. Mientras la Cámara Legislativa, impulsada por los sanos y buenos propósitos no entre a deliberar de profundo sobre las causas que perjudican en alto grado la justicia en Panamá, irremisiblemente que las quejas, protestas y señalamientos a las prolongaciones de los juicios y negocios ante los tribunales será el tema sempiterno.

La inmensa mayoría de los representantes panameños ante el parlamento nacional, muy dado a hacer malabares con la demagogia no a representar cabalmente su gestión de identificar al ciudadano, ha incurrido en el lamentable y doloroso error de no aprovechar esas circunstancias para de un golpe dar muerte a una Diosa cubierta de velo que en el Istmo no ha favorecido a chicos ni grandes por razón de los textos legales bien para ser utilizados en la Edad Media, nunca en la fecha de hoy, dinámica y presta.

La justicia tardía no es justicia. Es una verdad de Perogrullo, clara como el cristal. Habrá justicia y será ponderada ésta toda la eternidad cuando la comunidad se percate de que los negocios son fallados al estilo de la justicia sajona, separada de tantas minucias y requicios; de tantas argucias, que la hacen precisamente fácil y expedita.

Entre la Directiva del Comité y el Señor Testa, hubo cruces de palabras, el Secretario General de la agrupación Sr. José Santos Aguilar, abordó el problema por el cual el Comité había tomado las medidas de construir la escuela, con sus propios esfuerzos con la esperanza de que el Gobierno, que preside el Excelentísimo Sr. Presidente Don Ernesto de la Guardia Jr., y la Junta Municipal de Educación, también darían su grano de arena para llevar a feliz terminación esta obra, que es de suma necesidad para los niños de Pan de Azúcar, a estas palabras respondió el Sr. Testa que se hallaba orgulloso y emocionado al ver que esta agrupación había tomado tal determinación y aconsejó que siguiéramos adelante con la misma fe y entusiasmo que hemos comenzado aunque él sabía que no había partida para esos gastos. Pero prometió ser un vocero junto con sus compañeros de labores de Educación ante el Ministro de Obras Públicas y la Junta Municipal de Educación para que nos diera una ayuda hasta donde fuera posible para que la labor del Comité y de los moradores de Pan de Azúcar, no quedara en el vacío.

El Comité Pro Mejoras de Pan de Azúcar, acordó invitar otra vez con anticipación a los Ministros de Obras Públicas y de Educación, para el domingo 23 de los corrientes, y ellos personalmente vean cual es la labor que queremos llevar a cabo.

José Santos Aguilar.

## No hay mal que por un bien no venga!

(Por Corresponsal José Ortiz López)— No hay mal que por bien no venga con la separación de una de las empresas de aviación que operan en la Ciudad de Las Tablas, pues con dicha separación se ha beneficiado la ciudad de Guararé; pues hoy se encuentra en plena actividad cuatro avionetas, este servicio viene a llenar una de las tantas necesidades de un pueblo luchador en materia de progreso como lo es el de Guararé. Pues hasta donde se sabe esta compañía está en condiciones de construir locales tanto para la comodidad de su equipo como para el público que usa este servicio.



### I PROMISE

El día primero de Octubre dijo Ernestito: —"Yo juro darle pan y libertad a todos los panameños; y he de poner desde hoy el mayor de mis empeños en procurar para ellos un más radiante futuro."

Han pasado ya ocho meses y todo continúa oscuro. Aquellas obras fantásticas no pasan de ser ensueños; sin embargo el Presidente se presenta muy risueño a hablarnos de otra conquista: el Hospital del Seguro.

El puente sobre el Canal nos resultó una quimera, lo mismo que el acueducto prometido a las afueras y las tres plantas atómicas parto de sus pesadillas.

El año sesenta y uno tendremos el Hospital. Esta promesa, quizás, llegará a ser algo real pues para entonces Ernesto ya no ocupará la silla.

## AVISO DE LICITACION

Hasta las diez en punto de la mañana del día quince (15) de julio de 1957, se recibirán propuestas en el Despacho del Ministro de Obras Públicas, en sobre cerrado, en papel sellado y con el timbre "Soldado de la Independencia" para el suministro de CAMIONES DE VOLQUETE DE SERVICIO PESADO, los cuales serán usados por la Comisión de Caminos, Aeropuertos y Muelles en el desarrollo de su programa de rehabilitación de carreteras.

Esta licitación, de acuerdo con el Código Fiscal, será presidida por el Ministro de Hacienda y Tesoro o por su representante autorizado. Las especificaciones respectivas podrán obtenerse en el Departamento de Caminos y Anexos, situado en el último piso alto del Palacio Nacional.

Panamá, 10 de junio de 1957.

ROBERTO LOPEZ F.,  
Ministro de Obras Públicas

## LEA "LA HORA"



¡Una delicia que se hace con Sopa Continental!

## ARROZ CON POLLO A LA CONTINENTAL

Un antiguo favorito... ahora más sabroso que nunca

3 libras de pollo, cortado en presas • 1-½ libras de arroz • 1 cebolla, 1 pimiento verde, 1 tomate, picadito • 2 cucharadas de aceite de oliva • 1 lata pequeña de salsa de tomate • 1 diente de ajo machacado y 2 hojas de laurel • aceitunas rellenas y alcaparras, al gusto • 1 sobre de Sopa Continental de Pollo y Fideos • 1 lata de pimientos morrones

Se hace un sofrito con el aceite, cebolla, pimiento, tomate, laurel, ajo, aceitunas y alcaparras. Se agregan las presas de pollo y se doran. Se añade la salsa de tomate y la Sopa Continental de Pollo y Fideos. Se tapa y se cocina a fuego lento hasta que el pollo esté tierno. Se agrega el arroz y el agua hirviendo. Se cuece a fuego lento alrededor de media hora. Al servirlo, se adorna con los pimientos morrones.

# TERTULIA

POR: VERBUM

## POLITQUERIA TRAIIDORA

Los panameños siempre habíamos observado una constante actitud. Tal postura echó raíces, cuando, con motivo de nuestro nacimiento como República, en todas las capas sociales cobró convicción el hecho de la incidencia de nuestro movimiento separatista con un Tratado injusto impuesto a Panamá, y de la necesidad de su revisión.

Desde entonces, todos los nacionales, en momentos en que se nos agrede so pretexto de nuestra patriótica postura, nos hemos unido siempre, por encima de banderías políticas de momento.

Y ahora se ha presentado un caso insólito, único en la historia de nuestro país, el cual hay que subrayar con gran énfasis para poner de manifiesto hasta donde la politiquería entronizada y blandengue, acuñada exclusivamente en la más baja insania, es capaz de llegar.

Resulta que un tal Mr. Flood, miembro de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos, nos ataca, llegando al extremo de asegurar que si los panameños quisiéramos desconocer el Tratado de 1903 también se podría desconocer nuestra sección con respecto de Colombia, lo cual nos forzaría a unirnos, de nuevo, fatalmente, a aquel país hermano.

Aparte del exabrupto tan ostensible porque, con igual lógica — como apuntó hace poco agudo periodista — los Estados Unidos también podrían, entonces, volver a la situación de simple colonia de Inglaterra, hay un propósito, en el representante norteamericano, de herirnos a los panameños... de lastimarnos.

Eso es perdonable en un norteamericano; no del todo porque quien así opina demuestra estar cegado por la venda del prejuicio y de la incomprensión, lo cual no es común a todos ellos, pero, sin embargo, se trata de un norteamericano que defiende una posición política. En quien resulta inexcusable actitud semejante es en cualquier panameño o grupo de panameños. Y esto es lo que ha ocurrido ahora, por primera vez, rompiendo toda nuestra tradición de inconformidad.

El diario "LA NACION" — sedicente vocero de un grupo que según sus propias palabras, aspira a reemplazar la plataforma del gobierno actual por otra más ajustada a nuestras necesidades reales — acaba de destacar, nada menos que en su EDITORIAL, es decir en la sección que mejor refleja la opinión de los directores de todo periódico, las declaraciones de Mr. FLOOD.

Pero no han sido citadas las palabras del mal miembro de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos con el objeto de refutarlo. No! Han sido, por el contrario, comentadas favorablemente, para (utilizando como premisa mayor las "inmaculadas" declaraciones) construir un silogismo mendaz, cuya conclusión intenta enlodar el buen nombre de nuestro Primer Magistrado y al cuerpo todo de la República.

Han roto, en esta forma, con una actitud constante, llegando a la cueva en donde se engendran los más bajos apetitos y se surten las más bochornosas politiquerías. Por eso les gritamos: TRAIIDORES!!

## Calles de lodo liene San Félix

De San Félix, el señor Luis Carlos Cazarelli, nos informa que las calles de esa comunidad interiorana están en muy mala situación y que amenazan en convertirse en lodazales, a menos que el Ministerio de Obras Públicas tome medidas para impedir esa situación.

Nos agrega nuestro informante, que la calle principal de San Félix ha sido mal construída, y los lodazales que ya se están formando pueden traer como consecuencia criaderos de mosquitos, que pueden afectar la Salud Pública.

El señor Cazarelli, manifiesta en la carta dirigida a nuestro diario, que los residentes de San Félix, están dispuestos a poner la mano de obra con el fin de que el Ministerio de Obras Públicas, presente su concurso para regar de piedra y reparar las calles de San Félix.

## Citan a menores en el caso Chung

El Tribunal Tutelar de Menores, ha citado por intermedio del Corregidor de Río Abajo, a los siete menores mencionados por la hermana del menor Arnulfo Chung, como las personas que saben en qué forma murió su hermano.

Esos siete niños que oscilan sus edades entre los diez, y quince años deberán informar al Tribunal Tutelar de Menores a cargo de la Dra. Clara González de Beringher, en qué circunstancias cayó a la alcantarilla el niño Arnulfo Chung, quien falleciera ahogado, con el fin de esclarecer todas las posibles dudas, ya que los familiares del occiso, presumen que hubo violencia antes de su muerte.

Anuncie en "LA HORA" DIARIO POPULAR

## Se Desconoce el Paradero de Daniel (Zorro) Zorrilla

El señor Eufemio Zorrilla desea saber el paradero de su padre Daniel Zorrilla, quien el viernes 5 de los corrientes salió de su casa hacia su trabajo. Dice su hijo Eufemio que la última vez que lo vi fue el mismo día como a las cinco de la tarde lo dejó en la Ave. Nacional y que de ahí no lo a vuelto a ver más. El señor Daniel Zorrilla es más conocido con el apodo de "Zorro" para cualquier información se la pueden dar en la calle 15 de Febrero No. 12, cto. 13.



Acerca de nuestro culto amigo, aún no hemos podido decidir si se trata de una inteligencia que funciona muy despacio, o de una terrible estupidez que se mueve muy aprisa...

Tenemos la sospecha de que cuando algunos cronistas de sociales, al describir una boda, se refieren a "la feliz pareja", se están refiriendo a la novia y su mamá...

Por qué, cuando van a presentarnos una chica que es bien fea, lo primero que hacen es advertirnos que tiene muy bellos sentimientos? En tal caso, lo que deberían hacer es voltearla del revés...

Error táctico en el amor: Cuando uno elogia tanto a su amada, que acaba por convencerla de que es demasiado buena para uno...

Sonámbulos son aquellos individuos que caminan dormidos. Cuando les pagan por ello se les denomina "serenos".

Es mejor ser un idiota y callar, que rablar y hacer que todo el mundo se entere.

Una mujer de criterio amplio es aquella que admite que hay dos aspectos en una discusión: el de ella, y el erróneo.

Ahora que algunos modistos cursis están tratando de popularizar la moda de llevar ropa del mismo color que el cabello, esperamos que se dediquen solamente a las mujeres; algunos sujetos que conocemos serían confundidos con nudistas...

Aquella mujer era tan fea, que cuando iba a la carnicería a comprar carne para el perro, en vez de envolverla se la servían...

(Quién las entiende, realmente? Les molestan los zapatos nuevos, pero odian el tener que andar con zapatos viejos...)

El prejuicio es solamente una forma más de ahorrar tiempo; nos formamos opiniones sin tener que molestarnos en indagar los hechos...

ENTRE APLAUSOS Y SONRISAS SIGUE TRIUNFANDO EL TROVADOR ROMANTICO — EN EL —

# CLUB RITZ

## Lucho GATICA

El Mas Cotizado y Popular de la Canción

Melódica, Idolo de Todos los Públicos

Respaldado por la Incomparable Orquesta de:

AVELINO MUÑOZ

ADEMAS:

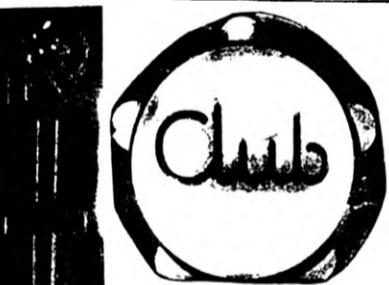
RITA VIDAURRI

3 SHOWS 3  
9.30 p.m. 11.30 p.m. 1.30 a.m.  
DIARIOS



RITA VIDAURRI Cancionera Ranchera

NO HAY CONSUMO MINIMO NI RECARGO EN LAS BEBIDAS. ATENCION ESMERADA



RITZ





**Buzón de**

La Policía Secreta Nacional debe instruir a sus miembros en el sentido que cuando realicen incursiones nocturnas sirvan guardar compostura va que muchas veces se ven hogares honrados afectados por la forma poco caballerosa con que actúan. Hace unos días, mejor dicho unas noches, el hogar de una honorable dama se vio asaltado por dos miembros de la Secreta que, atendiendo un denuncia, no pudieron o no quisieron proceder como corresponde a los caballeros cuando tratan con una dama.

Según parece, un vecino de la señora en mención presentó ante la Secreta un denuncia en el sentido en que del cuarto de la misma todas las noches salía un olor peculiar de algo que se quemaba y se suponía era canyac. A la 1.15 de la madrugada, se presentaron dos miembros de la Secreta a la residencia de la señora y según relató ella al Dr. Fausto, uno de ellos se asomaba a su ventana por lo que ella gritó y abrió la puerta. Inmediatamente los miembros de la Secreta se plantaron frente a ella y al preguntarles quiénes eran sacaron como identificación sus pistolas. En resumidas cuentas lo que la señora quemaba eran espirales para ahuyentar los mosquitos.

De todo este desagradable pasaje ha quedado una honorable señora humillada y una hija en un estado de postración nerviosa que ha sido necesario someterla a tratamiento médico. Sería bueno que el Rey Valdés instruya a sus muchachos y les explique que todas las personas que vivimos en Panamá no somos maleantes y deben ellos actuar de acuerdo con las circunstancias y con un poco más de respeto hacia las damas, sobre todo si practican estos allanamientos a altas horas de la noche.

(Viene de la columna de Vibraciones)

pezamos a librarnos del nazismo aunque estemos acogotados hoy por el comunismo porque se desestimó el criterio político británico, legendariamente objetivo, claro y perspicaz.

El mundo no estaría hoy agonizando de temor y recelo de haberse escuchado la advertencia de Churchill a Roosevelt en aquel célebre cablegrama aprensivo en que le decía: "Creo que el término de esta guerra puede muy bien resultarnos un desengaño mayor que el de la última" mensaje en que Churchill resumía su condena del maridaje político con el cinismo político; y descalificaba la tendencia de las grandes potencias de dirigir la voluntad y el pensamiento de las pequeñas.

Pero noto que me he ido de "fly" en este discurrir con Nacho Valdés cuyos sentimientos como el que nos trata son análogos a los míos.

Generalizar contra Inglaterra y sus instituciones, como reacción contra un pequeño grupo hostil a Panamá, no conduce al mejoramiento de nuestra cultura. Diputado hubo en la pasada legislación que expresó que la existencia de Inglaterra constituye una "desgracia".

Confrontemos la mezquindad de los detractores de Panamá con las virtudes del pueblo inglés; exaltemos el ejemplo de admirable equilibrio espiritual que le permite al pueblo británico poseer y practicar la ciencia del vuelo supersónico mejor que ningún otro pueblo del mundo y venerar a un mismo tiempo tradiciones tan subjetivas como la orden de la liga de Bath que lleva el agraciado a cuatro centímetros de la rodilla; propaguemos el culto inglés por la libertad de expresión, la más fundamental de todas las libertades: la que alentó a una gran parte de esa gran masa de hombres a aplaudir la invasión anglo-francesa de Suez con la misma pasión con que la execraba otra parte (un sector de la Cámara de los Comunes tronó en el sentido de que se trataba de una "estupidez" y que las "consecuencias de esa estupidez serían deploradas por los ingleses por un largo número de años.")

Vuelvo a pedirte, Nacho, que me disculpes el largo coloquio; innecesario en tu casa porque tú conoces al inglés y supiste hacer en tu crónica distinción entre el "gentleman" de Mayfair o Picadilly y el hampón del Soho o de Limehouse: trasunto el primero de corrección, nobleza y lealtad; y por lo tanto símbolo del pueblo británico; excepción del segundo, que encarna las reservas negativas que hay en todos los pueblos del mundo."

**ANUNCIE EN  
"LA HORA"  
DIARIO POPULAR**

# LA HORA

Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa

**JORGE ENRIQUE RAMIREZ**  
DIRECTOR

**GUILLERMO R. VALDES**  
Jefe de Redacción

## QUE LA COSA SEA PAREJA!

La comunidad recibió con beneplácito desde los albores de este gobierno, la campaña tesonera y abierta que inició contra los contrabandistas de todas las regiones del país, el Ministerio de Hacienda y Tesoro. Porque el pueblo panameño siempre dispuesto a amarrarse el cinturón cuando es necesario, para cumplir con la parte que le corresponde en cualquier era de sacrificios, ha comprendido que la campaña contra el contrabando es algo que se impone por la salud económica y moral de la Nación y es de justicia que todos cumplamos la ley sin que surjan fueros ni privilegios.

Pero todo parece indicar que a seis meses de haberse puesto en vigencia el articulado del Tratado Remón-Eisenhower, se dan casos frecuentes de flagrantes contrabandos introducidos al territorio panameño desde la faja canalera.

Y si bien la vigilancia que se ejerce sobre el pueblo panameño que trata por ejemplo, de comprar licores en la Zona del Canal ha sido hasta ahora más o menos efectiva, no puede decirse lo mismo de algunos norteamericanos residentes en Panamá y que trabajan en empresas privadas instaladas en territorio zoneíta.

Este periódico ha publicado ya, en otra sección, casos de individuos que por no trabajar con el ejército ni pertenecer a la compañía del Canal de Panamá, residen en Panamá, pero regularmente consumen víveres y licores que proceden de los comisariatos y Post Exchanges zoneítas, violando así abiertamente los tratados vigentes.

Individuos hay, que realizan frecuentes fiestas en las que lo que se consume procede de esos mismos almacenes, al igual que la ropa que visten sus familiares.

Es muy posible que la impunidad con que violan los tratados existentes se derive del hecho de que los inspectores que tienen a su cargo la represión del contrabando, los confundan con elementos residentes en la Zona del Canal con derecho a estos privilegios, pero sabemos también que existe la manera directa de investigar la existencia de tales derechos, en cuanto respecta a esos ciudadanos norteamericanos.

Llamamos la atención sobre el hecho, porque él ha trascendido ya a la opinión pública y no es justo que la ley se aplique parcialmente, condenando a un panameño que introduce de contrabando una botella de licor, cuando ciudadanos norteamericanos sin derecho a meter a Panamá ni ropa ni licores ni víveres, lo hacen en una corriente interminable, con el mayor descaro y sin hacer el menor aprecio de las disposiciones vigentes que lo prohíben.

Y creemos vivamente que corresponde directamente al gobierno panameño, poner coto a esta situación que nos perjudica y que, como ya hemos expresado, resulta a todas luces injusta cuando somos siempre los primeros en aplicar las leyes a los hijos del país, por leve que sea la infracción de la misma, si ésta está contenida en los ámbitos de algún contrato internacional. Si los nuestros cumplen, que cumplan también los norteamericanos su parte!

## Consulado Americano Crearían en Chiriquí

El Gobierno de los Estados Unidos de Norteamérica estudia la posibilidad de establecer un Consulado en la progresista Ciudad de David, cabecera de la Provincia de Chiriquí. Estudios en este sentido se están realizando.

En relación a la posibilidad de establecer un Consulado en David del Gobierno Norteamericano, el Secretario de la Embajada de los Estados Unidos de Norteamérica en Panamá, Rodger Chambers Agramham, visitó la referida ciudad y conversó con los funcionarios panameños, industriales, comerciantes.

**NO DIGA CAFE... DIGA  
CAFE DURAN**



### UNA CARTA DE GUILLERMO HERRERA Y FRANCO

"Si lo que tú escribes no tuviera, por regla general, vigencia permanente, yo me abstendría de conversarte hoy —un poco tardíamente— acerca de tu crónica del jueves antepasado. Pero es que he echado de menos, últimamente, tu transitar por esta tu Casa Admirable, y por eso me resigno a departir contigo en la forma epistolar en que lo estoy haciendo.

Tus "Vibraciones" que comento, confirman el creciente resentimiento hacia Inglaterra que va hincándose en el ánimo de no pocos de nuestros columnistas: aun de algunos de los más ácidos, serenos y ponderados; y ello me induce a algunas reflexiones que puedo permitirme con el escritor fraternal.

Cierto es que no puede echarse al olvido la profanación de la bandera panameña, cuando se la presentó en Londres como símbolo de anarquía y mala fe de la marina mercante internacional; ni puede mostrarse tampoco indiferencia ante los escritos malignos y mordaces contra Panamá que han aparecido en uno que otro órgano de la prensa inglesa. Pero esas ofensas y otras que tuvieren por venir, deben rebatirse sin provocar la desfiguración de la perspectiva histórica y cultural que converge hacia Inglaterra. Un paréntesis: la campaña inconveniente para Panamá surge de entre un círculo reducido aunque influyente de intereses marítimos y su eco está circunscrito a esos mismos intereses.

No es solamente tuya la impresión de que el periodista del "Daily Express" cumplía una consigna extraoficial al poner en labios del Presidente manifestaciones extremas tocante a los puntos de vista panameños sobre el Canal. Otros han expresado igual parecer. Pero también hay razón para suponer que la exposición del periodista británico bien pudo haber sido solamente reflejo de su criterio individual, ya que en la Gran Bretaña, tierra de genuina libertad de expresión, es problemático que se pretenda influir el ánimo de un miembro de la prensa; además, una consigna política internacional habría sido premeditada cuidadosamente para favorecer la posición inglesa respecto a la malaventurada situación de Suez; y si algo provocó el incidente que suscitó el periodista del "Daily Express" fue propiciar una feliz oportunidad para las afirmaciones de Ernestito, vaciadas en oro, y tan dignas, oportunas y precisas que tuvieron repercusión mundial conveniente.

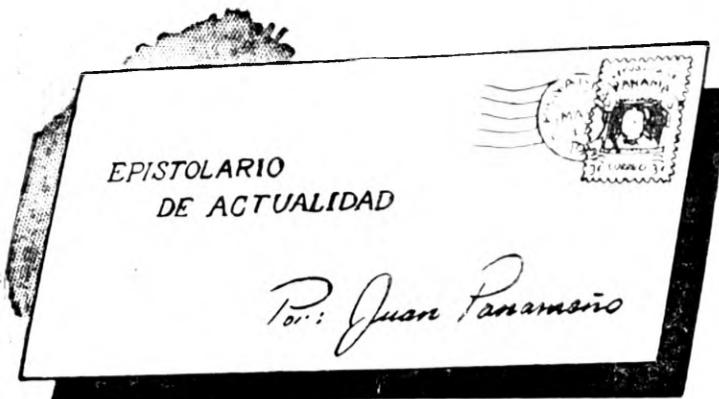
Si al principio aludo a la animadversión— injustificada hasta cierta medida— de importante sector de la prensa panameña hacia Inglaterra, podría también rozar el recelo que infunde el criterio político internacional británico de aquellos periodistas panameños que no simpatizan con lo británico. Pero se trata de un recelo sin razón de ser, y el mundo está pagándolo caro desde hace once años inciertos.

Un culto diplomático me refería recientemente que se han dado a la luz crónicas documentadas, que informan que Roosevelt, el campeón de la equidad, se inclinó, paradójicamente, a creer sinceras las proposiciones rusas frente a las advertencias de los ingleses porque temía a ratos que la perspectiva de la influencia británica en el oriente europeo habría de poder ser anuncio de la dilatación del imperialismo británico. Pero hay detalles significativos en los sucesos de la posguerra que exoneran a Gran Bretaña del San Benito imperialista que ya no le encuadra en nuestros días. Veamos uno de esos detalles: cuando se discutían en Yalta algunos pormenores pertinentes a la estructura de las Naciones Unidas. Roosevelt y Stalin hacían énfasis en la preponderancia que ambos querían que correspondiera a las grandes potencias dentro de la organización por establecerse; y era paradójicamente a Churchill, el "imperialista" a quien tocaba defender los derechos de las naciones pequeñas. Momento hubo en que tuvo que protestar vehementemente de la obstinación de Stalin y de la displicencia de Roosevelt, haciendo genial paráfrasis a un pasaje Shakesperiano: "El águila debiera permitir que canten las aves menores sin molestarse porque cantan". Huelga decir que Stalin no estaba de humor para escuchar proverbios ni imaginar gorjeos de avecillas.

La configuración de la Gran Bretaña como organismo colonial está dejando de ser; y esta situación la aceptan los ingleses con su instintiva objetividad porque ellos mismos son los primeros en darse cuenta de que las circunstancias de otras épocas no son las actuales y que la evolución de la humanidad va haciendo gradualmente inconcebible la subordinación servil de una nación a otra nación. Esto en vez de redundar en perjuicio de la Gran Bretaña confirma su legendaria capacidad de adaptación a las conquistas de todos los tiempos en el campo de la dignidad humana. Valga tener presente la Carta Magna, que surgió en una Inglaterra medioeval, constituye el campanazo fatídico que escucha el feudalismo y la opresión de entonces; y provoca el alumbramiento de una nueva era en la que renace el pueblo como soberano.

La luz con que alivió Inglaterra a la humanidad de la época de las tinieblas ha continuado constantemente prendida y no hay motivos para suponer su extinción. La intervención de Inglaterra abatió el brillante despotismo napoleónico que no pudo rellamar más sujeciones avasalladoras. Inglaterra honró su compromiso con Polonia en momentos de incertidumbre para su propia supervivencia y desde ese instante em-

(Pasa a la columna del Dr. Fausto)



Miembros de la Sociedad Cívica Colombiana, Presente.  
Señores:

No quiero dejar pasar muchos días sin enviarles, como panameño, mi saludo cordial y expresarles mi sincero agradecimiento por la posición que han adoptado en relación con las aspiraciones de mi país para ocupar un puesto en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

No esperábamos los panameños otra actitud de ustedes. Los lazos que nos unen son indestructibles y tanto unos como otros sentimos profundamente los acontecimientos de cualquier índole que influyan en la vida de nuestros pueblos.

Lograr el apoyo del noble y gallardo pueblo colombiano es ya motivo suficiente para sentirnos orgullosos.  
Servidor de ustedes,

JUAN.

### Noche de S. Juan celebran Médicos

Una comisión de Médicos, Ingenieros y Arquitectos organiza una gran noche de San Juan, con presentaciones de cuadros a costumbres nacionales: punto, cumbia mejorana, tamboritos. También estará la orquesta de Angelo Jaspé, que tocará en el salón principal.

En el patio se colocará un rancho modelo, que está construyendo un grupo de arquitectos. Allí se ofrecerá un bufet de San Juan preparado por Doña Felicia de Sousa, chicha fresca, tamales, rosquetes, merengues, empanadas y la famosa lechona estilo santeño.

A las 11 de la noche los Mayordomos quemarán los fuegos artificiales preparados en Los Santos por el pirotécnico Juancho López.

### Donan becas a ocho militares

El Ministerio de Relaciones Exteriores anuncia que la Honorable Embajada de Venezuela le ha participado que el Gobierno Venezolano ha resuelto ofrecer las becas que a continuación se expresan:

Dos becas para el Curso Medio de Infantería número 13, para Capitanes o Tenientes;

Dos becas para el Curso Medio de Artillería número 10, para Capitanes o Tenientes;

Dos becas para el Curso Medio de Blindados número 3, para Capitanes o Tenientes, y

Dos becas para el Curso Medio de Ingeniería número 2, para Capitanes o Tenientes.

Los mencionados cursos se iniciarán el día 10. de noviembre del presente año, con una duración aproximada de seis meses.



### SEA UD. EL DETECTIVE

"Habla Sam Crawford", dice una voz frenética en el teléfono. "Podría Ud. venir corriendo a las oficinas de Crawford & Steele? Ha ocurrido un horrible accidente!"

A su llegada allá, Ud., encuentra a Bob Steele yacido en el piso, frente a la caja fuerte, su cráneo hundido. Una linterna eléctrica y una llave inglesa manchada de sangre yacen en el suelo junto a él. Ud. nota también los papeles esparcidos dentro de la caja abierta.

"Mi propio socio! Yo lo maté! Y todo por un estúpido error!", se lamenta Crawford.

"Por favor dígame justo lo que ocurrió", Ud. sugiere.

"Bien, ambos dejamos la oficina juntos esta noche. Bob dijo que se iba derecho a su casa, pero yo decidí ir al cine de esta misma cuadra. Después de la función, estaba caminando por la calle y cuando pasé por el edificio de la oficina, casualmente miré hacia adentro y noté una luz que atravesó rápidamente la ventana de la oficina.

Corrí arriba. Caminé sin hacer ruido por la oficina exterior y por la puerta que comunica con la interior pude ver la figura de un hombre agachado en la oscuridad frente a la caja fuerte y dejando deslizar sobre los papeles la luz de la linterna. Al principio no supe qué hacer, pero luego volví sigilosamente al escritorio de nuestra recepcionista, levanté el teléfono y marqué el número del departamento de policía. Cuando recibí la señal de "ocupado" me sentí perdido. Entonces recordé la llave inglesa que guardamos en uno de los armarios... de modo que deslizando por el suelo la agarré, y en puntas de pie me coloqué detrás del hombre y le descargué un golpe en la cabeza. Ud. se puede imaginar como me sentí cuando lo di vuelta y al encender las luces descubrí que era Bob!"

"Cómo sabía Ud. el número de teléfono de la policía?", pregunta Ud.

"Oh, yo no lo sabía. Pero nuestra recepcionista lo tiene en una lista con otros números en el cajón superior de su escritorio. Allí es donde lo miré."

"Se le ocurre alguna razón por la cual Steele pudiera estar trabajando con una linterna?"

"Eso me sorprende, también," replicó Crawford.

"Todo el asunto me sorprende", contesta Ud., "y lo detengo para interrogarlo bajo cargo de asesinato!"

Qué despertó sus sospechas?

### SOLUCION

Ud. no entiende como Crawford pudo mirar el número de teléfono y marcarlo para llamar a la policía, en la oscuridad.

## Empleados Del IFE Tienen Reunión Hoy

La reunión que esta noche, a las 7:30, celebrarán los empleados del IFE, en el Auditorium de la Policlínica del Seguro Social, promete ser de lo más interesante, ya que el Departamento de Relaciones Públicas de esa Institución ha preparado un variado y lucido programa.

La conferencia de fondo estará a cargo de don Carlos de la Guardia Director del DUR, quien disertará sobre el funcionamiento de su Departamento y los planes que tiene para el futuro.

Para organizar la reunión han ofrecido su cooperación el Conservatorio Nacional de Música, que dirige nuestro gran Prof. Roque Cordero; la Escuela de Declamación, a cargo de doña Anita Villalaz, que presentará a su gran declamador P. Espino y la Escuela Nacional de Danzas, que inspira doña Blanca Korsi de Ripoll, quien ha preparado alegres números de bailes españoles, que interpretarán las señoritas Astevia Calderón, Marta Chanis, Nedelca Arosemena y los señores Dionis Vega y Josecarlos Díaz.

## Lamentan Muerte de Boyd

Las siguientes resoluciones fueron enviadas ayer, con motivo del fallecimiento del Dr. Augusto S. Boyd:

- LA ASOCIACION MEDICA NACIONAL DE LA REP. DE PANAMA CONSIDERANDO
- 1- Que en la ciudad de Panamá acaba de fallecer el Dr. Augusto S. Boyd;
  - 2- Que el Dr. Augusto S. Boyd fue miembro fundador y al momento de su muerte era miembro activo de esta Asociación;
  - 3- Que el Dr. Augusto S. Boyd fue

uno de los primeros de la medicina y cirugía en nuestro medio.

### RESUELVE

- 6- Lamentar la desaparición de nuestro colega Dr. Augusto S. Boyd.
- 2- Declarar públicamente que la muerte del Dr. Augusto S. Boyd constituye una pérdida irreparable para nuestra Asociación.
- 3- Enviar una corona de flores naturales a su tumba;
- 4- Enviar una delegación al sepelio;
- 5- Entregar copia de esta Resolución a su viuda.

Dado en la ciudad de Panamá a los diecisiete días del mes de Junio de mil novecientos cincuenta y siete.

Dr. Antonio F. Enríquez Navarro, Presidente  
Dr. Rodrigo Bernal D., Secretario

### EL COLEGIO PANAMEÑO DE CIRUJANOS CONSIDERANDO

- 1- Que ha fallecido el Dr. Augusto S. Boyd;
- 2- Que el Dr. Augusto S. Boyd fue uno de los zapadores de la cirugía panameña y uno de sus más altos exponentes;
- 3- Que el Dr. Augusto S. Boyd fue miembro fundador honorario del Colegio Panameño de Cirujanos.

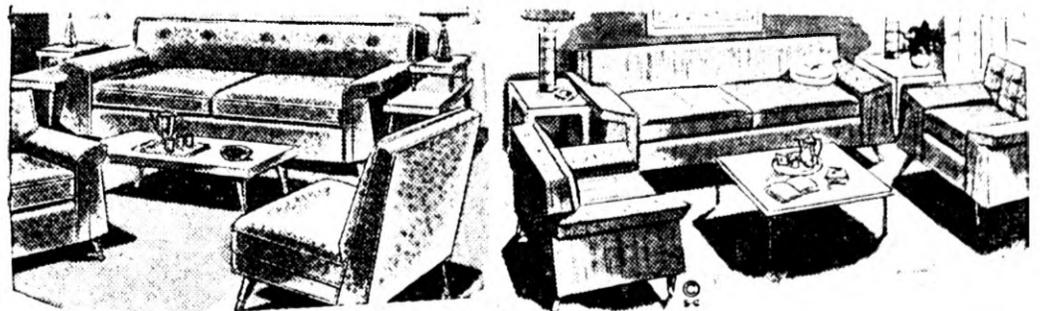
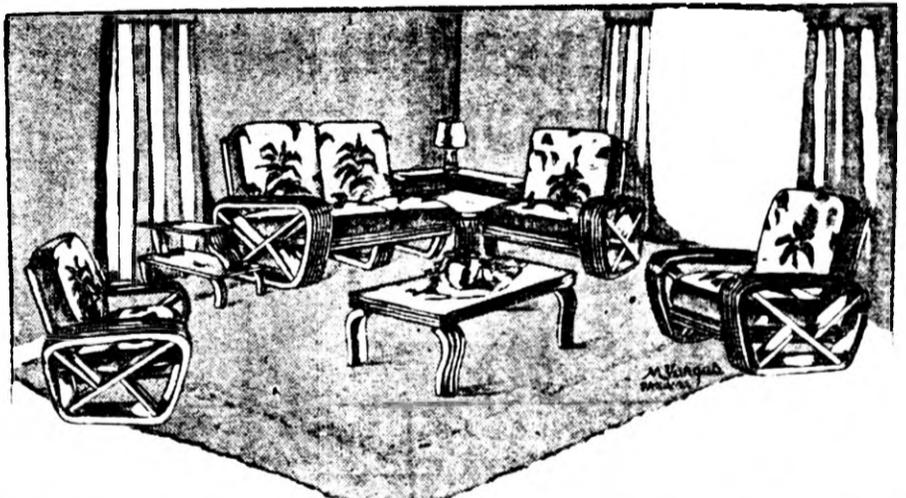
### RESUELVE

- 1- Lamentar la muerte de nuestro distinguido colega;
- 2- Enviar una delegación y una ofrenda floral a su sepelio;
- 3- Presentar a sus familiares nuestro más sentido pésame por la irreparable pérdida y enviarle copia de esta resolución.

Dado en la ciudad de Panamá a los diecisiete días del mes de Junio de mil novecientos cincuenta y siete.

Dr. Bernardino González Ruiz, Presidente  
Dr. Antonio F. Enríquez N., Secretario

## ESCOJA EL SUYO HOY !! Gran Rebaja por Pocos Días



- IMITACION DE BAMBU — EN CAOBA
- LOS MEJORES ESTILOS EN JUEGOS DE SALA

### VEA NUESTRA GRAN SELECCION

VENTAS A PLAZOS LARGOS — O POR CLUB DE ENTREGA AL SUSCRIBIRSE

## MUEBLERIA "EL DIABLO"

GRAN VARIEDAD DE MUEBLES Y ARTICULOS PARA EL HOGAR

## CASA SPORT, S. A.

MUEBLERIA — FERRETERIA — ARTICULOS DE CASA  
Ave. Central No. 11-18 (Al lado del Teatro Amador)

● CAPOTES desde 98c.

● PARAGUAS



— EN —

CASA JAPONESA

# LA HORA Social

**Quince Años**

La simpática señorita Carmen Arango llega hoy llena de entusiasmo a la edad de las ilusiones y ensueños. Motivo por el cual la sección social de este diario le hace llegar sus más cordiales felicitaciones.

**Cumpleaños**

Nos complacemos enviar nuestras congratulaciones a la joven Natalia N. de Samudio, quien hoy celebra su fecha clásica. Felicitaciones que hacemos extensivas

a su señor esposo.

**Cumpleaños:**

Es para nosotros motivo de gran orgullo y satisfacción anotar la fecha clásica de la Señorita Ofelia Vaccaro, quien en el día de hoy festeja complacida un año más de vida. La Hora social gran amiga de este digno exponente de la belleza panameña, siente especial interés en reiterarle un cúmulo de felicitaciones, a la vez que extiende las muestras de su gran cariño a sus familiares.



Srta. Elizabeth del C. Martínez

Ayer celebró su cumpleaños la preciosa y encantadora señorita Elizabeth del Carmen Martínez, alumna sobresaliente del Instituto Nacional. Con motivo de tan grato acontecimiento sus amistades le ofrecieron un ágape que se celebró en su residencia en San Francisco de la Caleta. La Hora Social, aunque tarde se une sinceramente a las felicitaciones que recibió en su día la fina y bella señorita Elizabeth del Carmen.

## ALTA TENSION

AGUADULCE, Junio (Corresponsal Becerra)—Cerca de la estación de gasolina "Panamá", yendo hacia Santiago, a la mano derecha, hemos visto que un poste de la luz de alta tensión se encuentra visiblemente ladeado, con grandes posibilidades de que pueda venirse al suelo, y con los agravantes de las consecuencias graves que puedan sobrevenir por razones obvias.

# Para la Mujer

Por: Ella

**Hermanita buena:** Llevas en tí la gran promesa. Qué cosa más hermosa, con todos los misterios, y todas las sorpresas que aparece el primer embarazo!

Tienes que prepararte para ver florecer tu ilusión en un pedacito de carne blanca, morena o roja como un tomatito; rechonchita o delgadita; peloncita o con un hermoso velloncito negro. Cómo será hermanita? Las veces que lo habrás soñado! Las veces que habrás despertado con la ilusión de tenerlo a tu lado, y has tenido que abrir bien tus ojos para darte cuenta que aún no se ha convertido en realidad la dulce espera!

Tienes que prepararte para los grandes dolores y para las grandes alegrías. Tienes que preparar tu cuerpo para que pueda darle todo lo que él necesita; leche sana, base de su salud futura; horas de sueño, mientras se adapta a su nuevo mundo; lo mejor de tus cuerdas vocales, para que tu voz tenga trémolos suaves y ternura infinita, cuando lo arrulles con una canción de cuna; limpieza completa, para alejar de él cualquier contacto de contagio o de infección. Tienes que preparar tu espíritu; engrandecerlo, elevarlo por sobre todas las cosas de la tierra; tienes que aprender a amar, a perdonar, a renunciar, a perderte tú, para encontrarlo a él.

Es ahora cuando comienza tu vida, porque está pendiente de ella otra vida, de la cual eres casi responsable. Y tu responsabilidad es mayor, por cuanto has recibido, tienes nociones del crecimiento físico y mental del niño. Tu responsabilidad es mayor porque tienes a tu lado al padre de tu hijo que te ayudará, o mejor dicho, con quien compartirás estas responsabilidades. Tu responsabilidad es mayor porque tu hijo tendrá abuelitos que lo querrán, cuiden y mimen. Pero a pesar de sus grandes dimensiones, es una hermosa responsabilidad, verdad?...

**Hermanita,** recuerdas las veces que hemos conversado sobre este gran momento, maravilloso y único en la vida de toda mujer? Es un goce infinito. Es el sentimiento más grande que experimentarás, no te puedo decir si de alegría, de ternura, de gratitud, no sé si cerrarás los ojos para sentir más intensamente la emoción. Pero si sé que serás muy feliz porque conozco de tus ternuras con tus alumnos, con tus sobrinos, con los niños. Sé del inmenso caudal de cariño que guarda tu corazón, así como tu capacidad para ejercer con toda su amplitud la sublime función de la maternidad.

Ayer te vi, y había belleza en tu cuerpo grávido; había una nueva luz en tus ojos, había música en tu voz, ternura escondida en tu reír. Y yo que sé que eres acreedora a la felicidad, fui intensamente feliz.

Que la vida te sea agradable a tí y tu chiquitín son mis deseos.

# AVISO

La Dirección General de la Caja de Seguro Social, por este medio comunica a los Deudores Hipotecarios morosos, que de conformidad con lo que dispone el Art. 28 del Reglamento de Préstamos Hipotecarios que dice:

"ART. 28 — La falta de pago de tres (3) cuotas dará derecho a la Caja para declarar vencido el contrato y demandar judicialmente al deudor.

Si la mora fuere de seis (6) meses, dicha declaración y demanda son obligatorias para la Caja.

La Caja puede ejercer la jurisdicción coactiva para el cobro de cuotas adeudadas y no pagadas, oportunamente".

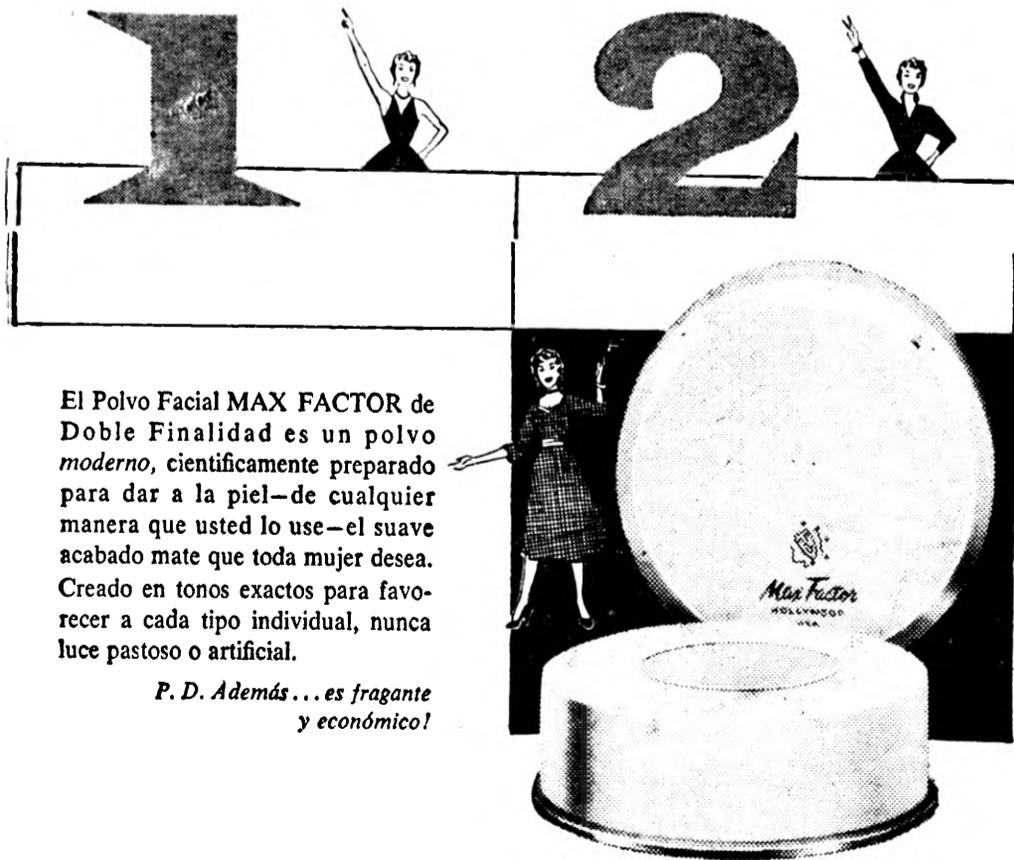
Se procederá, en consecuencia, a la iniciación de los respectivos Juicios, de no comparecer dichos deudores antes del día 20 del presente mes al Departamento Legal de esta Institución y hacer los arreglos de pago pertinentes.

ALEJANDRO DE LA GUARDIA JR.  
Director General.

## EL POLVO FACIAL MAX FACTOR

TIENE DOBLE FINALIDAD:

REALZA ENCANTOS...CUBRE DEFECTOS



El Polvo Facial MAX FACTOR de Doble Finalidad es un polvo moderno, científicamente preparado para dar a la piel—de cualquier manera que usted lo use—el suave acabado mate que toda mujer desea. Creado en tonos exactos para favorecer a cada tipo individual, nunca luce pastoso o artificial.

P. D. Además... es fragante y económico!

Polvo Facial

De Doble Finalidad

MAX FACTOR

HOLLYWOOD

De Venta en los Principales establecimientos del País

## Centro de Colaboración Ocuëño Tiene Directiva

OCU, (Corresponsal Pablo Mitre).—El centro educativo de Colaboración "José Dolores Carrizo Pinilla" nombró su nueva directiva y quedó integrada así: Presidente América Mitre de Ruiloba; Vicepresidenta, Angelica de Vega; Secretaria, Julia Sánchez de Castillero; Secretaria de Correspondencia, Leyla Batista; Tesorera, María de Jesús Ochoa de Carrizo; Subtesorera, Lucinda Vda. de Alba; Vocales; Flor María de Castillero y José María Vega.

El Centro de Colaboración José Dolores Carrizo Pinilla, goza de grandes simpatías en la comunidad por la labor que ha realizado a través de los años en la comunidad. En la reunión de elección de la nueva directiva de el Centro de Colaboración José Dolores Carrizo Pinilla, acordó brindarle un agasajo a la Maestra Teodolinda Pinzón de Quintero, quien ha sido jubilada. La señora Pinzón de Quintero, es miembro del Centro

de colaboración y su labor educativa ha sido fructífera.

### Molestias pequeñas... pero INTOLERABLES

- Quemaduras superficiales
- Lesiones leves
- Salpullido
- Labios secos y agrietados
- Picaduras de insectos
- Grietas y asperezas
- Quemaduras de aire y sol

### MENTHOLATUM

¡da alivio inmediato!

Con Mentholatum en la región afectada, calmará usted la irritación cutánea. Su penetración refresca, conforta.

## ESCUELA COMERCIAL RAMON M. VALDES

CALLE 5a. 7-25

Abrió sus matrículas el 12 de Junio de 8.00 a 12 m. y de 2.00 a 5.00 p.m.

Directores Administrativos:

Rubén D. Rodríguez y Olga Pulice

CURSOS DIURNOS Y NOCTURNOS MATRICULAS B/5.00

Los Cursos son: Perito Comercial, Secretariado, Oficinista, Archivología, Inglés, Manejo de Máquina, Contabilidad y Auditoría.

Por este medio será anunciado el comienzo de las clases.



**COSAS DEL TRANSITO**  
Por: INSPECTOR

**REVISION DE AUTOS**

Ya comenzó la revista semestral de vehículos automotores la cual se está efectuando en el lugar acostumbrado, del relleno de Barraza (Paseo de los Poetas). Esta columna solicita la cooperación de los dueños y conductores de carros, para que los lleven a revisar con tiempo, evitando las enojosas aglomeraciones de última hora.

**TRANSPORTE DE ALUMNOS**

En varias ocasiones nos hemos referido al problema que representa el transporte de los alumnos a los diferentes colegios de la capital. Consideramos que es tiempo ya de que los empresarios de transporte tomen medidas adecuadas para evitar el inconveniente que surge a la hora de llevar y traer el alumnado. El inconveniente consiste en que muchos obreros y empleados de oficina etc., se ven obligados a esperar por largo tiempo hasta que pasen buses vacíos, por lo que llegan tarde a su trabajo. A nosotros nos parece que esta dificultad se podría obviar aumentando el número de unidades durante tales horas.

**GANADO EN SOLTURA**

Nunca nos cansaremos de insistir sobre el peligro que representa el ganado en soltura en nuestras carreteras. Diariamente ocurren accidentes en diferentes lugares de la república, causados por reses o caballos que se espantan con los carros y se echan intempestivamente a la vía, poniendo en peligro la vida de los viandantes. Solicitamos una vez más la cooperación de los señores alcaldes y corregidores para que pongan fin a esta anomalía, mandando a capturar estos animales e imponiendo fuertes multas a sus propietarios. Nuestra Honorable Cámara Legislativa debe tomar cartas en este asunto, pasando una ley al respecto, que sirva de instrumento legal a dichas autoridades para aplicar fuertes sanciones.

**CON LOS CHOFERES QUE TRANSPORTAN ALUMNOS**

Les advertimos a los choferes que transportan alumnos hacia el sector de Patilla, que ya los inspectores de tránsito de ese circuito tienen el dato de los muchachos agachados cuando pasan frente a ellos. Así pues, no se sorprendan cuando los agarren in fraganti.

**Labor Humanitaria**

PANAMA, Junio (Por Correspondencia a estas comunidades ha dictado José del C. Esclopis)— Clases conferencias en la Unidad Sanitaria humildes de distintas comunidades exponiendo en una charla amena y elocuente la campaña que está desarrollando en beneficio de la Salud Pública y que para ello exhorta a las autoridades su estricto apoyo que redundará en beneficio de la comuna. Se espera que la petición hecha al Ministerio de Previsión Social y Salud Pública para que se nombre en propiedad como Directora de la Unidad Sanitaria de esta ciudad una benéfica profesional es una garantía para resguardar la Salud de nuestros pueblos interioranos.

**Condecora Panamá a dos capellanes**

El Ministerio de Relaciones Exteriores tiene el agrado de comunicar que el Excelentísimo señor Presidente de la República, ha concedido la Orden de Vasco Núñez de Balboa, a solicitud de las autoridades y las personalidades más destacadas de la Provincia de Chiriquí, a los siguientes sacerdotes:

Mayor Voigt M. Sink, Capellán del Ejército de los Estados Unidos de América, en el Grado de CABALLERO, por su labor generosa y cristiana a favor de las diferentes instituciones de caridad y beneficencia en la Provincia de Chiriquí.

Teniente Coronel Lawrence E. Ryan, Capellán del Ejército de los Estados Unidos de América, en el Grado de CABALLERO, por su labor generosa y cristiana a favor de las diferentes instituciones de caridad y beneficencia en la Provincia de Chiriquí.

La entrega de las condecoraciones se hará en la ciudad de David próximamente por el Gobernador de la Provincia de Chiriquí.

**BECADOS**

Los jóvenes panameños Reinoldo Franco Jr. y Raúl Alvarado Jr., harán estudios militares en el Ecuador, en la Academia "Eloy Alfaro", al haberse ganado sendas becas que diera el gobierno de ese país hermano con el fin de unir una vez más los lazos de confraternidad de los dos pueblos hermanos.

Conjuntamente con los jóvenes Franco y Alvarado, ganaron sus becas tres panameños más para hacer estudios de aeronáutica en el Ecuador; pero parece que dichas becas no han sido confirmadas.

Alvarado y Franco viajarán a Ecuador en el mes de septiembre.

**Monchi vs. Verbúm**

Panamá, Junio 17 de 1957.

Señor Verbum:

Ante la imposibilidad de precisar una respuesta, ya que su escurridiza identidad no permite una justa calificación de responsabilidades, quiero, exclusivamente, dar respuesta a las venenosas y miserables insinuaciones de sus dos últimas crónicas.

Sólo su bisonería en las luchas democráticas y debo pensar que su ausencia en las grandes contiendas ideológicas que por la vigencia de la democracia se libraron en América y vibran aún en esa poderosa trincheras que avanza sin descanso derribando tirancas y asegurando la paz, pueden bajarlo a Ud. hasta una crónica tan falaz como perversa. Nunca he necesitado del presupuesto para descubrir mi amor a la Patria. Jamás he alimentado mi patriotismo con puestos públicos. Aproximarme, aunque ello sea por ambiciones polémicas, a Trujillo y su simbología sangrienta, es una insinuación que me ofende profundamente. Pero, al mismo tiempo, es testimonio de su ignorancia ilimitada de las luchas cívicas estudiantiles, y de las empresas políticas progresistas, ambos campos en donde estrené mi sostenida filiación democrática. Las coordenadas que fijaron, desde mi adolescencia, el cuadro de mis luchas cívicas, las constituían la satrapía feudal de Anastasio Somoza, la gloria de concreto ensangrentado de Venezuela y el silencioso campo de concentración del mayoral dominicano.

Me apena que su perversidad logre violar mi modestia. Pero debo advertirle que en beneficio de la República, y hasta donde mis recursos lo permitían, he hecho en favor de la causa panameña al Consejo de Seguridad, una labor que Ud. jamás comprendería. De ello hay constancia en la Cancillería. Lo que nunca podrá Ud. obtener de mí es que al socaire de un falso patriotismo yo deponga mi crítica actitud ante el presente régimen. Y consecuente con mis principios, ratifico aquí que el peor enemigo de los panameños, la desventaja mayor que padecemos en nuestros justos deos de ocupar la vacante próxima en el Consejo de Seguridad, está en el desorden que prevalece en algunas esferas del gobierno. Ese espectáculo ruinoso que hace años vienen ofreciendo a los ojos atónitos del continente los gobiernos de la Coalición Patriótica, no puede desvanecerse de la noche a la mañana con las gacetas de algún nuevo afiliado al presupuesto nacional.

Para terminar repito: la patria no se ama desde un rincón del erario público.

Se la venera en silencio en el hondón de nuestras conciencias. Públicamente,

Ramón H. Jurado.

**INSTITUTO DE FOMENTO ECONOMICO**

DEPARTAMENTO DE URBANIZACION Y REHABILITACION

**AVISO DE LICITACION**

El día 15 de Julio del año en curso se llevará a cabo en las Oficinas del Director del "D.U.R.", en la ciudad de Panamá, la licitación para el arrendamiento de los lotes No. 9 y 10, Manzana 26, de la Sección de Santa Cruz, situados en la Calle Carlos de Icaza, entre Calles "M" y "P" (vieja nomenclatura), con una superficie total de 464 metros cuadrados con 52 decímetros cuadrados.

Esta área de terreno tiene los siguientes linderos:

Norte: Con el edificio "Chorrera" del I.F.E.

Sur: Con la Calle "Carlos de Icaza".

Este: Con los lotes 7 y 8, Manzana 26, Sección Santa Cruz.

Oeste: Con el Lote 11, Manzana 26, Sección Santa Cruz.

A las 11.00 a.m. del día ya indicado se abrirán las propuestas y a las 12.00 m. se oirán las pujas y repujas.

Al efectuarse la adjudicación se otorgará un Contrato de Arrendamiento provisional por el término de un año, dentro del cual el arrendatario estará en la obligación de construir sobre el terreno arrendado; una vez terminada la construcción, se otorgará un Contrato definitivo por el término de 25 años.

Cualquier información relacionada con la licitación que se anuncia para el arrendamiento de estos lotes, podrá ser obtenida en las Oficinas del Director del "D.U.R.", situadas en el edificio "Arraiján" de la ciudad de Panamá.

**JACKETS**

IMPERMEABLES

Desde B/. 2.59

CASA

JAPONESA

**LEA "LA HORA"**

**Puertas de Aluminio Contra Insectos**

Con cierra puerta automático y pestillo

- TODA DE ALUMINIO
- NO REQUIERE PINTURA
- NO SE TUERCE
- LIVIANA
- ECONOMICA
- DURADERA

**PORRAS Y CIA, S.A.**

Calle 9 No. 3-23 — Teléfono 3-4697  
Panamá





**HISTORICA FOTO** en la que aparecen altos funcionarios de la Compañía Panameña de Fuerza y Luz; del Instituto de Fomento Económico; el Punto Cuarto; el Ministerio de Educación y el Ministerio de Agricultura, Comercio e Industrias, en los momentos en que el Vicepresidente y Gerente General de la Fuerza y Luz, señor Thomas E. Oglesby anunció el plausible proyecto de la empresa que él dirige de realizar un concurso entre los estudiantes de artesanía, a fin de ofrecerles valiosos premios como estímulo en sus estudios profesionales.

**TRABAJE CON ELECTRICIDAD**

*Ahorra Tiempo  
Aumenta la Producción  
Es Más Barato*

**Ud. está cordialmente invitado a la exhibición del IFE, sobre el Pequeño Taller Completo de Carpintería, y otras herramientas eléctricas.**

*El Pequeño Taller será adjudicado al mejor graduado en Carpintería, este año, de las Escuelas*

**Don Bosco - Abel Bravo - Melchor Lasso de la Vega**

**Por la Cía. PANAMEÑA DE FUERZA y LUZ, como un aporte para estimular las pequeñas industrias.**

Exhibición en el vestíbulo de las Oficinas principales, Ave. 7a. Central 15-115 hasta el Sábado 22 de Junio

**Demostración, Jueves 20 - 4 p.m.**

*Compañía Panameña de Fuerza y Luz*

# TEMAS ARIDOS

por **JOAQUIN BELEÑO**

## EDUCACION Y OSTENTACION

Hemos notado en la ciudad de Panamá un deseo muy censurable de algunas personas de rebajar la categoría de las escuelas públicas con el evidente afán de destacar los colegios privados. Condenamos esta actitud que revela un desconocimiento total de nuestras escuelas.

Existen muy buenos colegios públicos como lo existen privados. Pero la verdad es que no todos los colegios privados son convincentes para una educación adecuada. De la misma manera que hay escuelas públicas que necesitan mucho más del esfuerzo colectivo de padres y educadores para elevarlas de categoría.

Nunca me he podido explicar con qué clase de cabeza piensa mucha gente cuando manda a sus hijos a los colegios privados y se dedica a menospreciar a las escuelas públicas. Quizá piense que con ello hace a sus hijos más capaces y más inteligentes. Lo que es absurdo. Nuestros mejores hombres han salido igualmente de las escuelas públicas y de las privadas. Y los colegios secundarios que se han fundado recientemente son demasiado nuevos para poder señalarles frutos y fracasos. Además hasta se cometió un hecho criticable de iniciar colegios secundarios con muchachos seleccionados con las notas más bajas, error que parece haberse subsanado.

Todavía existen algunas personas que se dedican a criticar al Instituto Nacional, sobre la base de lo que era antes. Y sobre la base de que todo tiempo pasado fué mejor. El Instituto Nacional, pese a lo que se diga, sigue siendo el mejor colegio secundario de la República.

Pero la mayoría de las personas que critican a los colegios públicos son precisamente gente que tiene a sus hijos en colegios privados. Ellos se imaginan que tienen derecho a rebajar a las escuelas del Gobierno porque tienen que pagar una mensualidad para sus hijos. Hasta ahora, no se ha comprobado que el hecho de que un muchacho se haya graduado con educación pagada lo hace más capaz e inteligente que los que nunca llegaron a pagar otra cosa que la matrícula semestral.

Pero también existe otra cosa que es muy importante. Los muchachos de las escuelas públicas no les pesará sobre su conciencia haberle impuesto a sus padres un sacrificio mucho mayor y notorio que los que van a escuelas privadas. Recuerdo con mucha viveza la anécdota aquella de madre llorosa y compungida que fué donde el Ministro a pedirle por el amor a Dios que le aumentaran el sueldo. Pero al preguntársele las razones, ella adujo que tenía que pagar la matrícula de su hijo en una escuela primaria privada. El Ministro con muy justa razón le dijo que él mismo se había educado en escuela primaria del Estado, que sus hijos se educaban en escuela primaria del Estado. Y que él no veía en el pago de una matrícula privada razón suficiente para aumentar un sueldo. Y la verdad es que la mayoría de la gente quiere ostentar sin poder hacerlo.

## SICAP Concede Becas

Ocho jóvenes panameños estudiarán distintas ramas de la ciencia agropecuaria en Estados Unidos y otros países del continente mediante becas concedidas por el Servicio Interamericano de Cooperación Agrícola en Panamá (SICAP), organización que funciona como agencia del Ministerio de Agricultura y que mantienen conjuntamente los Gobiernos de Panamá y de Estados Unidos para fomentar el desarrollo de los recursos naturales del país.

Con estas ocho becas llegan a 43 las becas concedidas por el SICAP en cinco años. De estos jóvenes, 8 han terminado ya sus estudios con todo éxito de los cuales 6 están prestando servicios en distintas dependencias del Ministerio de Agricultura, Comercio e Industrias.

Los nuevos becarios que fueron escogidos por un jurado especial dentro de más de un centenar de aspirantes son los siguientes:

Bernardo A. Blanco Jr., de Panamá, graduado en el Instituto Nacional. Estudiará Zootecnia en el Louisiana State University, EE. UU.

Boris Blanco M., de Panamá, graduado en el Lincoln Park High School. Estudiará enseñanza vocacional agrícola en el Iowa State College, EE. UU.

Rolando M. Gálvez M., de Chitré, graduado en el Instituto Nacional. Estudiará técnica informática agrícola en la Universidad de Puerto Rico.

Moisés Goldstein B., graduado del Instituto Nacional. Estudiará Ingeniería Agrícola en la Universidad de Missouri, EE. UU.

Roger A. Sánchez B., de Alajuela, graduado en el Instituto Nacional. Estudiará Horticultura en la Universidad de Florida, EE. UU.

Juan F. Scott H., de Panamá, graduado del Instituto Nacional. Estudiará Extensión Agrícola en el Michigan State University, EE. UU.

Luis A. Hooper, de Chitré, graduado del Instituto Nacional. Estudiará Agronomía en el Instituto Tecnológico de Monterrey, México.

Francisco A. Rodríguez P., de Potuga, graduado del Instituto Nacional. Estudiará Agronomía en la Escuela de Agricultura (La Molina), Lima, Perú.

# De 500 a 600 Paz y Salvos

Se están expidiendo de quinientos a seiscientos paz y salvo en el Ministerio de Hacienda y Tesoro, diariamente. La doble jornada establecida en Rentas Internas le ha dado una gran facilidad a los hombres de negocios en la obtención del Paz y Salvo.

El Paz y Salvo que fue instituido en la Administración del Presidente José A. Remón Cantera y puesta en práctica en forma estricta por el Exministro de Hacienda y Tesoro Mayor Alfredo Alemán, es un documento que día a día tiene importancia para realizar cualquiera actividad comercial o viajar. Los empleados de Rentas tratan de que el público reciba el Paz y Salvo dentro de la mayor brevedad posible. En visita que hiciera unos de nuestros Reporteros a Rentas pudo darse cuenta la gran actividad que hay en el departamento que expide el "Paz y Salvo".

## Labor de Acercamiento de la Biblioteca Nacional

Ante más de doscientas personas entre padres de familia, educadores y jóvenes del Instituto Nacional, dictó una interesante conferencia en el aula máxima de la Escuela José Agustín Arango en Betania, la señorita Ana María Jaén, encargada de la Dirección de la Biblioteca Nacional. Ella fue invitada por el Prof. José de la C. Melo, quien está desarrollando una labor de acercamiento a los hogares de sus alumnos del Nido de Aguilas.

La señorita Jaén fue presentada por la Sra. Digna Crespo de Rodríguez, Directora de la Escuela, quien en una feliz improvisación llenó su cometido a solicitud del Prof. Melo.

La señorita Jaén habló en for-

## ROBO EN GUARARE

Por (Corresponsal Ortiz López)—Ya comenzaron los ladrones a hacer de las suyas en la ciudad de Guararé hacen escasos días fue víctima de esta plaga el dueño de la cantina que lleva como nombre "La Deportiva" lo más raro es que ni el dueño de la mencionada cantina ni el público que no cabe duda será las futuras víctimas se han podido dar cuenta cuales fueron las medidas que ha tomado las autoridades encargadas de velar por el orden. Pues hasta ahora nada en los platos de parte de estos funcionarios.

ma elocuente y en uno de sus momentos felices dijo: "Sabemos que nuestras bibliotecas públicas no cumplen con su cometido. Reducen casi todas sus actividades a atender a los estudiantes, convirtiéndolos en bibliotecas escolares, porque las pocas bibliotecas escolares no son suficientes para atender la gran demanda de alumnos".

"Por todo lo expuesto aquí urge que Betania abra su Biblioteca aunque sea en un local reducido con sus obras de consulta apropiadas, sus libros especiales para estudiantes, para educadores y las diferentes personas de esta barriada.

Ojalá que pronto podamos inaugurar la Biblioteca. Una fecha oportuna sería el 29 de septiembre día de la clausura de la Semana del Libro y día dedicado a Cervantes, padre de nuestra lengua".

La señorita fue muy aplaudida y felicitada por su interesantísima conferencia.

# EN PELIGRO DE MUERTE

COLON, Junio (Corresponsal Barrera)—En inminente peligro de muerte se encuentran más de dos mil personas de la Costa Abajo por el lamentable estado en que se hallan los puentes construidos en su gran mayoría de maderas carcomidas, cuyas tablas se están desclavando al no resistir el peso de los vehículos.—Informes suministrados a este corresponsal revelan que la Junta de Caminos retiró a tres cuadrillas de trabajadores que se encontraban laborando en las reparaciones de los caminos y puentes, aduciendo su retiro como innecesarios, actitud ésta que tiene completamente alarmada a los costeños que ven un peligro para la seguridad de ellos ante el derrumbe de los puentes que está a punto de ocurrir, debido a que cada día van cediendo sin que hasta el presente se tomen medidas de urgentes soluciones.

### ¡AHORA!

Su tranquilidad permanente en su higiene matrimonial



#### 1 Antisépticos (Protegen contra los gérmenes)

Más segura y digna de confianza que nunca—la nueva fórmula perfeccionada de los supositorios (óvulos) Norforms emite sus ingredientes antisépticos y germicidas en el mismo conducto vaginal. La base se derrite a la temperatura del cuerpo formando una potente capa protectora, la cual retiene el efecto antiséptico por largo tiempo. No irritan los delicados tejidos vaginales.

#### 2 Desodorantes (Protegen contra los olores)

Los Norforms fueron sometidos a pruebas en una famosa clínica donde se comprobó que eran más eficaces que ningún otro método empleado anteriormente. Los Norforms son sumamente desodorantes—eliminan (no se limitan a desvanecer) los olores desagradables.

#### 3 Convenientes (Muy fáciles de usar)

Los Norforms son pequeños supositorios vaginales (óvulos) muy fáciles y convenientes de usar. Basta insertarlos—no requieren aparatos ni tampoco hay que mezclar ni medir nada. En cajas de una docena.

**NORFORMS**  
SUPOSITORIOS VAGINALES



RECONOCIDOS por los médicos DE CONFIANZA para las damas

Un producto Norwich

Folleto informativo GRATIS acerca de los Norforms. Sólo tiene que enviar este cupón a: Norwich Pharmacal Co., Norwich, New York, U.S.A. Sirvanse remitir el nuevo folleto de Norforms para la higiene matrimonial.

Nombre (escriba claro con letra de imprenta)

Dirección

Ciudad País

## La Salud de los suyos viene primero!



PRODUCTO NESTLÉ GARANTIZADO

MARCA

# IDEAL

SANA, PURA Y SEGURA

DESDE EL PRIMER AÑO de vida, y en la edad escolar, todos los niños necesitan especialmente de las vitaminas, los minerales, y las proteínas de una buena leche.

PARA DESARROLLAR HUESOS FUERTES, dientes sanos, y disponer de nutrición esencial, cada niño debería tomar 1 litro de leche diariamente. (Los adultos, ½ litro).

LA LECHE EVAPORADA "IDEAL", producto Nestlé garantizado, conserva íntegros esos preciosos elementos de salud. Se elabora con la mejor leche de vaca.

POR SU ECONOMIA, la Leche Evaporada "IDEAL" sí puede resolver el problema de leche en su hogar.

BRINDE A SU FAMILIA la alta calidad y valor nutritivo de la Leche Evaporada "IDEAL." Ud. la obtiene en cualquier tienda abarrotería o farmacia en latas de 6 y 14½ oz.

UD. ESTARÁ TRANQUILA con la calidad de este producto.

Leche Evaporada de Nestlé

Deportes **LA HORA** por: **MACUME**

# Despojarán a Archie Moore de su Título si no Firma el Siete

Según la Comisión Mundial de Boxeo debe enfrentarse a Tony Anthony el 30

PARIS, Junio (Por Radio) — El veterano Archie Moore, campeón mundial de los Pesos Medio Pesados está ahora "entre la Rubia y la Morena." Si no defiende su título el 30 de agosto del presente año frente a Tony Anthony será despojado de su corona.

A esa conclusión llegó la Comisión Mundial de Boxeo y ha declarado que si el 7 de julio no ha firmado el contrato para la pelea con Anthony, automáticamente perderá el título. Por otra parte la Comisión se solidarizó con la medida que tomó hace poco la Asociación Nacional de Boxeo de dejar en suspenso el título de Moore.

Si Archie Moore diese lugar a que lo despojen de su título quedará en disponibilidad Anthony por estar considerado el aspirante principal al título. No tendría pues que entrar en elimi-

naciones, sino esperar el resultado de un encuentro entre Harold Johnson de los Estados Unidos y Yolande Pompey, de la Isla de Trinidad, por ser estos los aspirantes número uno y dos respectivamente.

La Comisión Mundial dió a conocer el "ranking" de los campeones mundiales y los aspirantes:

Peso pesado: campeón, Floyd Paterson, de EE. UU. aspirante: (1) Tommy Jackson, EE. UU., (2) Eddie Machen, EE. UU. y (3) Willie Pastrano, EE. UU.

Peso medio pesado: campeón, Archie Moore EE. U.; aspirantes (1) Tony Anthony EE. UU., (2) Harold Johnson, EE. UU. y (3) Yolande Pompey de Trinidad.

Peso mediano: campeón, Ray Robinson, EE. UU.; aspirantes (1) Gene Fullmer, EE. UU. (2) Charles Humez, Francia y (3) Spider Webb, EE. UU.

Peso welter: campeón, Carmen Basilio, EE. UU.; aspirantes: (1) Gaspar Ortega, México, (2) Tony de Marco, EE. UU. y (3) Isaac Logart, Cuba.

Peso liviano: campeón, Joe Brown, EE. UU.; aspirantes: (1) Diullo Loi, Italia, (2) Kenny Lane, EE. UU. y (3) Orlando Zulueta, Cuba.

Peso pluma: Campeón, Cherif Hamia, Francia y Hogan Bassey, Nigeria; aspirantes (1) Miguel Berrios, Puerto Rico (2) Flash Elorde, Filipinas, y (3) Jean Sneyers, Bélgica.

Peso gallo: Campeón, Alphonse Halimi, Francia; Aspirantes: (1) Raúl Macías, México, (2) Mario D'Agata, Italia, y (3) Leo Espinosa, Filipinas.

Peso mosca: Campeón, Pascual Pérez, Argentina; aspirantes: (1) Young Martin, España, (2) Mitoshi Misako, Japón y (3) Aristide Pozoli, Italia.

## En Denver Pelean Esta Noche Por el Título Joe Brown y O. Zulueta

NUEVA YORK, Junio (Por Radio) — Esta noche habrá en la ciudad de Denver, Colorado la anunciadísima pelea entre Orlando Zulueta de Cuba y el campeón de Peso Ligerito, Joe Brown, de Nueva Orleans, Estados Unidos. Este encuentro será a quince asaltos porque están en juego la corona que ostenta Brown.

Tanto en Denver como en esta ciudad hay gran interés por esta pelea porque Zulueta es el lógico contendiente para la corona mundial de los Ligeros. Los peritos se encuentran muy inclinados a favor de Brown, pero tienen su recelo en el cubano porque es rapidísimo con gran oportunidad para lograr la victoria.

Con este encuentro serán dos los que ha tenido Brown en defensa de su título desde cuando se lo quitó a Wallace "Bud" Smith en agosto del año pasado. En febrero en la pelea de revancha que le concedió al mismo, lo venció con mayor facilidad.

## El 29 Comenzará la Temporada de Water Polo en la Piscina

Con cuatro conjuntos bien acopiados que se encuentran practicando concienzudamente desde hace varias semanas inicia su próxima temporada de Water Polo el 29 del presente la Comisión de Natación. Estos equipos cuentan en esta ocasión en sus líneas a jugadores de gran calidad por la forma como se ha preocupado la Comisión de este deporte que los jugadores no sean acaparados. Las nóminas de los mismos es la siguiente:

ge, Vélez Humberto. Madrina: Sherley Maduro.

### CAMARA JUNIOR

Bernal Alcides (Capitán), Savavedra Carlos Jr., Bárcenas Jorge, Bárcenas Everardo, Gómez Félix, Araúz Antonio, Pardo Mauro Jr., Trujillo Jaime, Martí Efrain, Correa José Antonio, Giráldez Antonio. Madrina: Lucía Barria.

### MEJORAL

Arosemena Carlos (Capitán), Duffus Clifford, Garibaldo Roberto, Sandoval Darío, Villa Luis, Moreno Miguel, Mastelari Luis, Lwing Dick, Gómez Teófilo, Ponce Armando, Juárez Jorge. Madrina: Xenia Luzcando.

### GALLITO

Arosemena Ricardo (Capitán), Alfredo Minutto (Representante) Lam Roberto, Villota Jesús, Brower Belisario, Labrador Jaime, Muñoz Eric, Ayala Darién, De Hoyos Luis, Alvarado Luis, La Casa Carlos. Madrina: Sofía Ramirez.

### Citación Deportiva

Se cita por este medio a los señores, Roberto Moreno, Armando Romero, Eduardo (H8) Mac Dower, Valentín Baker, Raimundo Justin y Tomás Rivera, a la reunión del Club Ciclistico AUGUSTO BRONDI, hay a las 7:00 p.m., en el salón de reuniones, en vista de que se tratará asunto de interés como el viaje de los ciclistas a Puerto Rico.

Agustin Reluz, Presidente.



## APOLO

— 0.20 y 0.25 —

### "NOSOTROS LOS POBRES"

• Pedro Infante (PEL.)

Además:

### "CORTESANA"

• Meche Barba  
• Toña La Negra

**ROXY**

"EL CRUCERO FANTASMA"  
Episodios 12-13  
"BAUTIZO DE FUEGO"  
"LOS MALACARA"

---

**CINE FOX**

— En Español —  
"LEY FUGA"  
"PORQUE YA NO ME QUIERES"

---

**TRIXIE**

Doble CinemaScope  
"ALMAS PERDIDAS"  
"DEMETRIO, EL GLADIADOR"

**ANCON**

**HOY** 25c. y 10c.  
Noche de Banco!

**B/.125.00** Premios en Efectivo

Christiane Martel, en "UNA LECCION DE AMOR" En Colores

Ana Luisa Peluffo, en "BESOS PROHIBIDOS"

**AMADOR**

Super Doble Atracción En Colores

- Anthony Quinn y
- Sophia Loren, en "HONORIA, LA AMANTE DE NAPOLEON"
- John Payne y
- Rhonda Fleming, en "PIEDRA DE ESCANDALO"

En SuperScope y en Colores  
Precios: .20 y .10

**ANCON**

**HOY** 25c. y 10c.  
Noche de Banco!

**B/.125.00** Premios en Efectivo

Christiane Martel, en "UNA LECCION DE AMOR" En Colores

Ana Luisa Peluffo, en "BESOS PROHIBIDOS"

# Millaje!

UD. PUEDE  
COMPRAR AHORA  
PAGAR DESPUES

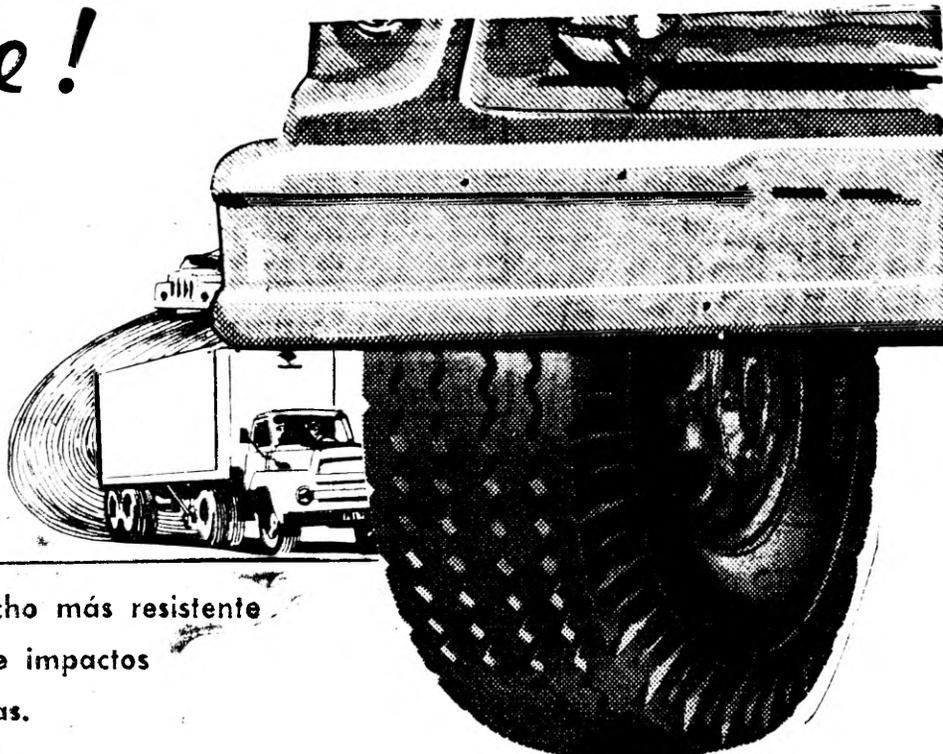
Solicite nuestro nuevo plan de Crédito.

Asegure su vida y la de los suyos use Llantas **GENERAL**

- Banda de rodamiento de caucho más resistente
- Construcción amortiguadora de impactos
- Laterales y pestañas reforzadas.

## GUARDIA Y CIA., S. A.

AVE. JUSTO AROSEMENA — TEL.: 3-7225



# En Caracas Presentarán El 29 Serie Internacional De Fútbol

CARACAS, Junio (Por Radio)—Damián D. Gaubeka, el acaudalado contratista de espectáculos deportivos, acaba de regresar de Europa, donde firmó contratos con equipos españoles de Fútbol para la gran

Serie Internacional que se inaugurará en el Estadio Olímpico de la Ciudad Universitaria el día 29 de los corrientes.

El organizador de la serie ha declarado a la prensa venezolana que esta serie será la más equi-

librada de cuantas series se han visto en Caracas.

Figuras del fútbol mundial entrarán en juego en esta Serie pues con los cuadros hispanos competirán el "Botafogo" de Brasil y el Nacional de Montevideo. Vendrán de España los equipos el Barcelona y el Sevilla. No fué posible al señor Gaubeka conseguir el contrato con el Milán de Italia, porque sus representantes se negaron a venir.

Los fanáticos del fútbol de alta calidad están contentísimos

con el anuncio del organizador de la serie Sr. Gaubeka de que no ha escatimado gasto alguno para traer de Europa a dos "11" que hará la más reñida competencia contra el Botafogo y el Nacional. Esta serie, de acuerdo con los cálculos del organizador

costará alrededor de un millón doscientos mil Bolívares, algo así como B.400.000.

Los conjuntos que participarán en esta serie son de mucha capacidad técnica y combativa por lo que es de esperarse que tendrá el éxito sin precedentes.

## Perdió a Nariz "Banana" Cajar en el Concurso Del Hipódromo



Sobre la hípica se han manifestado verbalmente los ganadores del popular Concurso de Fotografías que auspicia el Hipódromo Presidente Remón y que sale publicado en LA HORA todos los Martes.

He aquí las opiniones de los ganadores de la semana pasada: MIGUEL ANGEL DIAZ: Chofer de profesión, tiene 23 años de ser hípico y lo que más le entusiasma de las carreras son los finales reñidos. Hace votos porque la hípica sea manejada con la mayor corrección posible.

LUIS MURILLO: Carpintero, tiene 12 años de ser amante de

las carreras, le entusiasma todo lo relacionado a ellas y tiene gran preferencia por los finales ajustados. Considera que los directores de la hípica deben desvelarse porque cada día se presenten carreras más reñidas.

CARLOS DAVIES: Chofer de equipo pesado, hace 21 años que asiste a la fiesta hípica y su afición por los finales reñidos es el motivo que más le atrae en el deporte de las carreras. Con el tacto e interés que está demostrando el nuevo Gerente, la hípica está adquiriendo la fama y popularidad que el pueblo quiere y pide.

## Perdió El Panamá su invicto

El Chorrillo le quitó la calidad de invicto a los punteros del Panamá en un juego de mucha acción. Aunque los panameños mantuvieron a sus rivales en constante peligro, la defensa del Chorrillo logró frenar a los ágiles del Panamá. El gol de la victoria fue anidado por Esteban Bravo, en gran jugada.

Los Españoles llevan al hilo 5 victorias; en una gran reacción vienen amenazando a los punteros y esta vez están solamente a 2 puntos del primer lugar. En su compromiso con los Plazinos lograron doblegar a sus contendores con juego bien armado y de mucha visual al marco. Los goles del Unión fueron anotados por José Santamaria, Luis Bazán y Luis A. Ramirez; del Plaza marcaron Marco Ricard y Aristides Bazán.

Los muchachos de la Universidad que también están dando una buena actuación en este campeonato golearon a los pibes de "Dola Julia" con juego de mucho empuje. Los tantos fueron de Carlos Escala 2, Virgilio Castañeda y Victor Vargas.

El Brisas de Ancón logró escaparse de la cola al vencer a los Cerveceros con un solo gol, el tanto del triunfo fue por acción del Visitación Cáceres.

## Fuente boxeará en Melbourne frente al italiano Luigi Coluzzi a 10 asaltos

MELBOURNE, Australia, Junio (Por Radio) — El boxeador Ramón Fuentes de Los Angeles, California y el italiano Luigi Coluzzi firmaron el lunes pasado los contratos para una pelea a diez asaltos en el Estadio de Melbourne. Ambos son de la categoría de los Welters. El encuentro fue señalado para el día 28 de los corrientes, y será el primero que celebra Fuentes en territorio australiano.

## Pusieron Multas a Granel:

# AL FIN DESPERTARON LOS SOLONES DE COLON

La tremenda silbatina que le dieron el domingo por la noche al campeón de los pesos Gallos de la República, Melvin Bourne por su peregrina presentación frente al novato Fenley Hooker, no se perdió en el vacío. La Comisión de Boxeo de Colón ligero tomó manos a la obra y estableció que la pelea fue un burdo "TONGO", el segundo que se han tenido que tragar los fanáticos del boxeo en la Costa Atlántica en los últimos meses. Afortunadamente la concurrencia fue escasa sino quien sabe qué hubiese ocurrido y hasta habría el público pensado en lincharlos.

Pues bien, el Monarca de los Gallos estuvo en malas condiciones en todos los asaltos y el público protestando de su presentación, pero el campeón conti-

nuaba haciendo su papel ridículo frente a Hooker que se crecía como un "Rocky Marciano". Pero el árbitro Al Brown no resistió a la estruendosa protesta del respetable y en el octavo round detuvo el encuentro.

En seguida la Comisión de Boxeo ordenó al Promotor que retirara la bolsa de ambos e inició una prolija investigación que culminó con las siguientes sanciones:

Melvin Bourne y Hooker han sido suspendidos por un año el primero y por seis meses el segundo. Tendrá además Bourne B.75.00 y Hooker B.50.00 de mul-

tas respectivamente por el "Tongo" vulgar que presentaron en la pelea de beneficio de la Cruz Roja Nacional.

Durante la sesión que celebró la Comisión de Boxeo también fue considerado el caso del Promotor Craig y del boxeador Francis. Al primero le señalaron seis meses de suspensión y B/25.00 de multa por haber alterado el documento que sirvió de contrato para la pelea de Francis y Hooker. Francis resultó con un año de suspensión por su actuación dolosa y por haber insultado al Presidente de la Comisión de Boxeo de la Costa Atlántica.

Deportes LA HORA por MACUME

HOY DESDE LAS 3.00 P.M. 60c. • 30c. 40c. • 20c.

## TROPICAL AL COMPAS del ROCK 'N ROLL

Un espectáculo alegre... Música de Moda... Bellísimas Mujeres... Una maravillosa revista musical!



Rosita ARENAS Martha ROTH Leonor LLAUZAS JOAQUIN CORDERO OSCAR PULIDO

EN MAGNIFICO DOBLE!

El espectáculo más fastuoso que alguno pueda presentar

El Fervor religioso y las pasiones más abyectas, en un choque impresionante y audaz!

VICTOR M. MENDOZA • LILIA PRADO JAIME FERNANDEZ, en



TALPA. CinemaScope en COLOR EASTMAN

# HOY EN SUS TEATROS PREDILECTOS HOY

<b>PRESIDENTE</b> Su vida la presidía la lujuria y la ambición <b>"RASPUTIN"</b> En Colores y absolutamente prohibida para menores Precio: 0.60	<b>CENTRAL</b> ESTRENO Drama que se desarrolla en la tierra sin Ley...! <b>"EL HOMBRE MARCADO"</b> • George Montgomery • Marcia Henderson • Peter Graves 1.15-3.11-5.07-7.03-9.00	<b>LUX</b> ESTRENO La arágica historia de dos vidas arrebatadas por el torbellino de la locura... Vea <b>"LOCURA ASESINA"</b> con • Ray Danton • Colleen Miller Tandas: 2.50-4.13-5.52-7.31-9.10	<b>CECILIA</b> Un Cañonazo de doble detonación! • John Justin y • Donald Wolfit, en <b>"LA MUERTE TIENE RAICES"</b> Además: • Gordon Macrea y • Red Steiger, en <b>"OKLAHOMA"</b> en CinemaScope y colores	<b>CAPITOLIO</b> 0.35 y 0.20 <b>"El Niño y el Toro"</b> <b>"Confesión de Culpa"</b> <b>VICTORIA</b> 0.15 <b>"Dios es mi Juez"</b> <b>"Fiesta Brava"</b>	<b>(VOL.)</b> 0.25 y 0.15 <b>"Sangre en el Río"</b> <b>"Paralelo 38"</b> <b>HISPANO</b> 0.15 <b>"La Hora Escarlata"</b> <b>"Lanzas Enemigas"</b>	<b>EBISON</b> 0.35 y 0.20 <b>"Tinieblas"</b> <b>"Mi Último Fracaso"</b> <b>S A V O Y</b> 0.15-0.10 <b>El Imperio de la Espada</b> <b>El Hacha Sangrienta</b>
---	--	--	---	--	---	---

En el Basketbol Mayor Juegan Hoy

## CIGARRILLOS GALLITO Y MARLBORO



### REUNION INFORMAL CELEBRO LA JUNTA DE CONTROL DE JUEGOS AYER DESPUES DE MEDIODIA

De manera informal se reunieron los miembros de la Junta de Control de Juegos ayer después de mediodía y cruzaron ideas en relación con el proyectado cambio en los programas de carreras de día de semana. Ayer debió decidir en definitiva el Patronato si se reducía a ocho las carreras de los sábados y a nueve las correspondientes a los domingos, pero debido al duelo nacional que decretó el Poder Ejecutivo con motivo de la muerte del Expresidente de la República Dr. Augusto Samuel Boyd, la sesión no fué formal y los asistentes se concretaron a oír comentarios relacionados con el cambio a que hacemos mención.

La Junta de todos modos decidió suspender temporalmente la discusión del proyectado cambio en los programas, hasta tanto hayan recogido todos los miembros las opiniones de la mayoría de los dueños de caballos y las de personas bien vinculadas a las actividades hípicas de Panamá.

Por lo pronto quedará sin efecto lo que acordó la Junta la semana pasada en forma tentativa con respecto a la reducción del número de carreras.

No está demás que recordemos que ha tenido gran repercusión entre los dueños de caballos el anunciado proyecto, pues en todos los círculos hípicos en los dos últimos días el tema del momento ha sido éste. La mayoría se han pronunciado en desacuerdo con el proyecto y hasta dan razones que parecen de peso para convencer al Patronato de la inconveniencia de esta medida.

### HUBO REUNION DE VARIOS DUEÑOS DE CABALLOS CON UNO DE LOS MIEMBROS DE LA JUNTA

Con el propósito de compenetrarse de las opiniones de los dueños de caballos acerca del proyecto que nos ocupa, el señor Rodolfo G. de Paredes Ch., miembro principal de la Junta de Control de Juegos se reunió ayer tarde en el Hipódromo "Presidente Remón" con muchos de los propietarios, entre ellos los señores Julio Chandek, Luis A. Farrugia, Tito Newman y muchísimos otros cuyos nombres sería objeto de extensa lista y discutió ampliamente los pormenores de la medida que adoptó en principio la semana pasada el Patronato en pleno, pero que ha resuelto suspender hasta tanto se conozca con seguridad lo que estima por más conveniente la mayoría de las personas vinculadas a las actividades del turf panameño. Don "Lindy" Paredes conversó amigablemente con todos los dueños de caballos, hizo breves apuntes de lo que opinan ellos y prometió que presentaría en la próxima sesión un informe detallado de los resultados de su conversación con los dueños de caballos y con algunos particulares cuyas opiniones en este caso pueden ser valiosísimas.

### HAN DISMINUIDO NOTABLEMENTE LOS MALESTARES EN LOS EJEMPLARES DE CARRERAS

Lo que constituía un constante dolor de cabeza tanto para los dueños de caballos como para la Gerencia del Hipódromo, debido al mal estado que presentaban secciones de la pista, es ahora motivo de reconocimiento. Ha sido una bendición de Dios el que hayan recubierto con material arenoso muchos de los sectores de la pista principal y toda la pista de trabajos diarios, porque en realidad en las cuatro últimas reuniones no ha habido como se registraba antes caballos que terminan enteramente adoloridos, "cojeando" y con ganas de hablarles a sus propietarios.

La pista está acolchonada, suave, en condiciones para que los animales que sufren de los remos se resientan mucho menos que hace unas semanas cuando después de cada carrera se contaban hasta cuatro con "manquera"...

Decía un colega de la hípica en su columna en el diario de la tarde de ayer, que los caballos no pueden correr en el hipódromo pegados a la baranda porque no está recubierto con el material arenoso. No hay tal cosa; pueden correr libremente sobre todo en la curva donde ya tiene un muro de concreto que sirve de retén de la arena y la tierra aun cuando hayan lluvias fuertes.

Lo que no ha notado el colega es que la fuerte inclinación del terreno en las curvas malogra demasiado a los ejemplares, especialmente en las paletas porque tienen que hacer demasiado esfuerzo corriendo en ese lugar para no volcarse.

### CECILIA

Hoy — Soberbio Doble! Presentando una de las más esplendorosas musicales de todos los tiempos

#### "OKLAHOMA"

En CinemaScope y Technicolor  
 Además:  
 Film de Crimen y Suspense!



MAÑANA JUEV. y VIER.

### ¡LA VERDAD ACERCA DE LOS PLATILLOS VOLADORES!

¡Películas en color de los platillos voladores que se guardaban como secreto inviolable hasta ahora!



### EL ENIGMA DEL AIRE

Además:  
 Acción rápida y Violenta!  
**"HERMANOS CONTRA HERMANOS"**  
 con Buster Crabbe

SABADO DOM. y LUN.

Comicidad, Gran Alegría  
 Un Doble para Niños y Adultos!

Charlie Chaplin — en —  
**LA QUIMERA DEL ORO**  
 (Gold Rush)

Además:  
 Abbott y Costello, en  
**LA CORDURA DEL LOCO**  
 (Dance With Me Henry)  
 Su última y la mejor!

### En la división femenina reaparecen con "sangre en los ojos" las del Malta Vigor

Por MORALES BRUX

ses. GALLITO Y PANAMA GANARON

Las divisiones menor masculina, femenina y mayor masculina tienen programados para esta noche sendos partidos.

En primer turno miden fuerzas Compañy Hijos y Avenida Tercera, de la categoría menor, siguiéndolo luego los conjuntos femeninos Malta Vigor vs. Super Mercado Lisac, cerrando la gran velada el esperado choque entre el Gallito y Marlboro.

En el partido femenino el Malta Vigor reaparece después de su resonante éxito sobre las campeonas del Philip Morris. Sus contrarias tienen una derrota en una salida, y esperan entrar en la columna de ganadores derrotando a sus fuertes opositoras de esta noche.

El juego principal Gallito-Marlboro ha provocado las más encendidas discusiones entre los aficionados por lo equilibrado de sus fuerzas. Los muchachos de Kam forman ahora mismo el equipo más acoplado del campeonato, igual que los colonen-

Dos de los cuatro grandes del actual campeonato salieron airoso ante noche. Cigarrillos Gallito se impuso al Carta Vieja con anotación de 72 a 65 en un interesante cotejo que vino a decidirse en la última mitad del juego. El Gallito hizo 31 puntos en el primer tiempo contra 30 de los licoreros que hicieron 35 en el último periodo por 41 de los ganadores.

En el otro encuentro el Cigarrillos Panamá derrotó en movido partido al Aurora Bassán, quien el lunes presentó fuerte oposición a los excampeones que dirige Zachrisson. Treinta y siete tantos a veinticuatro fue el resultado del primer acto a favor de los almacenistas, cayendo abatidos en la mitad complementaria con 41 para los "panameños" y 23 de las huestes de Cumberbatch, terminando la pugna con 65 x 60. Esta es la tercera victoria del Panamá sin derrota.

### Después de Defender su Título Falleció el Púgil Heinz Bick

DORTMUND, Alemania, Junio, (Por Radio)— El excampeón de la división ligera Karl Heinz Bick murió en las primeras horas de la mañana del domingo a consecuencias de una fuerte hemorragia en el Hospital de Dortmund, varias horas después de un encuentro en el cual perdió el título por nocaut técnico.

Bick, de 23 años de edad se mantuvo firme hasta el décimo asalto de la pelea pactada a doce

con Manfred Neuke, quien le dió una paliza tan fuerte en ese asalto que le produjo decaimiento en el cuerpo hasta quedar en estado de inconsciencia. Cuando lo llevaron al camerino creyeron que se trataba de un caso pasajero pero luego tuvieron que llevarlo para el Hospital donde murió varias horas más tarde.

El infortunado Heinz Bick quien al comienzo era favorito para ganar esta pelea, parece que no había recobrado su salud que semanas antes había sido amenazada de una fuerte tonsillectomía.

También fue llevado al mismo hospital el boxeador Siegfried Burrow de Alemania, después de haber caído inconsciente a consecuencia de los golpes que le propinó en la cabeza el contendor Erich Walter, de nacionalidad alemana. De acuerdo con informes del Promotor Joachim Goettert el boxeador Burrow sufrió una contusión cerebral que lo tiene recluido en el Hospital Dortmund.

### Lafayette tendrá campeonato de futbol

Ulises Morales  
 Continuando su larga cadena de triunfos en las actividades deportivas el Club Deportivo Círculo Lafayette de Pueblo Nuevo, hace su primera llamada a los fanáticos de futbol interesados en tomar participación en el próximo campeonato "interno" por celebrarse en el viejo cuadro deportivo de Pueblo Nuevo para las categorías intermedia y mayor respectivamente.

Las condiciones para tomar participación en la categoría Intermedia, B.2.50 cuota de admisión. Jugadores activos aceptables hasta la tercera división. Categoría mayor B.5.00 cuota de admisión. Jugadores activos aceptables hasta la segunda división. Las inscripciones continúan abiertas.

Los interesados pueden hacer sus solicitudes en la vía Fernández de Córdoba, número 4139 local de reunión del Círculo Lafayette o en la Bodega La Parada en Pueblo Nuevo.

### AUTO CINE

7.00 HOY 9.00

NOCHE POPULAR!  
 B/.1.10 POR CARRO

Alan Ladd, en  
**"INFIERNO BAJO CERO"**  
 En Technicolor

MAÑANA

UNA GRAN COMEDIA!  
 Abbott y Costello, en  
**"LA CORDURA DEL LOCO"**

# CONTRATOS POR MAS DE 180 MIL BALBOAS PARA COMPAÑIAS EN LA ZONA

Contratos por una suma total de B.182,144.00 fueron otorgados por la Sección de Ingenieros del Ejército de los Estados Unidos en el Area del Caribe a Contratistas locales durante los últimos días del mes de mayo.

Dos contratos montantes a B.51,414.00 fueron concedidos a la Compañía de Construcciones E. O. Hauke para mejorar emplazamientos de artillería antia-

érea en los Fuertes Clayton, Kobbé y Davis, y para rehabilitar el vestíbulo del teatro No. 1 del Fuerte Clayton.

A Calviño Roquer, Compañía Limitada, le fue otorgado un contrato por B.69,581.00 para instalar celosías de aluminio y forrar con tela metálica los edificios No. 721 en Corozal y No. 164 en Quarry Heights, y para pintar

por fuera el edificio No. 164 en Quarry Heights. El contrato también requiere la construcción de garajes en ciertas residencias del Fuerte Clayton y Curundu Heights, y el reemplazo de marcos de concreto y de madera y cambiar de posición las cortinas de tela metálica en los edificios para tropas del Fuerte Sherman.

Contratos por la suma total de B.26,800.00 le fueron otorgados

Anthony Leggiere para pintar la parte interior de edificios en el Fuerte Amador y el edificio No. 402 del Fuerte Gulick.

La Sociedad Anónima Aire Frio está bajo contrato para instalar un sistema de aire acondicionado en el edificio No. 88 en Quarry

Heights por la cantidad de B.32,724.00.

Un contrato por B.1,625.00 para instalar cubre-gabinetes de acero inoxidable en varias residencias de Curundu le fue concedido a la Panama Sheet Metal Works.

## PROTESTAN LOS EX-ABELISTAS

Se nos ha solicitado la publicación de lo siguiente:

LA ASOCIACION DE EX-ALUMNOS ABELISTAS Y UNIVERSITARIOS COLONENSES

CONSIDERANDO:

- 1—Que la instalación de la Petroquímica en la Zona Libre, representa seria amenaza para el Colegio Abel Bravo, como también para la Zona Libre de Colón.
- 2—Que en las afueras de la ciudad existen lugares apropiados para la instalación de dicha Petroquímica.
- 3—Que personajes políticos usan tácticas tendientes a sorprender al Ejecutivo y al pueblo en general, en lo de la instalación de la Petroquímica dentro del área de la Zona Libre de Colón.

RESUELVE:

- 1—Protestar, como en efecto protestamos, para que no se instale la Petroquímica dentro del Area Urbana de la ciudad de Colón, o sea en la Zona Libre.
- 2—Recomendar a los Directores de la Compañía Petroquímica, el escogimiento de otro lugar para la instalación de la planta.
- 3—Condenar la actitud reprochable de ciertos políticos des-

naturalizados, que se activan para lograr la instalación de la aludida Petroquímica en la Zona Libre.

4—Enviar sendas copias de esta Resolución, a la Presidencia de la República y a las Asociaciones Cívicas de esta Provincia.

Dado en la ciudad de Colón a los 15 días del mes de Junio de 1957.

Miguel A. Rodríguez II, Gregorio Chiari, Aníbal Taymes, Orlando Ried, Arquímedes Escatín, Víctor M. Gonzáles, Sebastián Agullar, Hernando Bethancourt, Filemón Chavarria, Orlando Puello, Rosa Grant, Florentino Salazar, Jesús A. Morales, Otto de la Rosa, Ricardo E. Vogel, Víctor Bethancourt, Roberto Massiah, Guillermo Bracho, José Julio Noel, Julio Quirós, Miguel Angel Cabrera, Ernesto Sosa, Eva María Flores, Norma Sabló, Justo M. Arroyo, Xenia de Robinson, Tomás Salazar Jiménez, George Gooden, Barnett, Amador Brunette, Roberto Nickolson, Cristina Rodríguez, Alba E. Sosa, Tomasa Reina de Buval, Ramona Morell, Ruth Ofelia Grandinon, Cristóbal Pizarro, Vicenta Ortiz, Carmen E. Cabrera, Jerónimo Parks, Pascual Flengo, Rogelio A. Delgado, José Éjuna Ceballos, El via E. Góndola.

## Sobre el Congreso de Carreteras dicta conferencia Franco

Sobre el Séptimo Congreso Panamericano de Carreteras y las personalidades que concurrirán a esta importante reunión técnica en la que se fijará la ruta de la carretera a través de las selvas del Darién, hablará al Club de Leones de Colón, el próximo martes 18 de junio, a las 8 de la noche, el Lic. Alfonso Herrera y Franco, Secretario General del Congreso.

El Lic. Alfonso Herera y Franco viajará a la ciudad de Colón a acompañado por funcionarios del Subcomité del Darién y de la oficina de Relaciones Públicas del Séptimo Congreso.

Se ha anunciado que los leones de Colón han mostrado un gran interés por informarse acerca de los preparativos que están siendo realizados para la reunión en Agosto próximo de técnicos en Viabilidad de todo el continente y de especialistas en cuestiones de tránsito para debatir cuestiones fundamentales relativas a la comunicación terrestre entre los países americanos.

## Táctica Maquiavélica

COLON, Junio (Por Corresponsal Barrera)— Una táctica maquiavélica constituye el Remitido de la supuesta "Asociación de Desocupados de Colón, referente a la instalación de la Petroquímica en el área de la Zona Libre, tal declara el estudiante universitario Miguel A. Rodríguez en carta enviada a esta redacción, la cual publicamos a continuación:

Colón, Junio 13 de 1957.  
Señor Alberto Barrera Corresponsal de "La Hora" Colón

Señor Corresponsal: Agradecería infinitamente, me brindase la oportunidad en su acreditado diario, para referirme a un remitido de la Asociación de Desocupados de Colón.

Señor Corresponsal de "La Hora", ha llegado a nuestras manos un remitido de una supuesta "Asociación de Desocupados de Colón" en donde se expresa la conveniencia de la instalación de la Petroquímica en los terrenos de la Zona Libre de Colón.

No cabe la menor duda, que la

razón del manifiesto a que nos referimos, constituye una táctica maquiavélica de personas interesadas en la operación de ese negocio. Los firmantes, personas todas conocidas automáticamente le dan fuerzas a mis afirmaciones.

No pretendemos exponer razones acerca de la conveniencia o inconveniencia de la instalación de la Petroquímica en la Zona Libre, entendemos, que esto es un asunto técnico que solo los autorizados en la materia pueden opinar al respecto lo que si condenamos, es el método propagandista, de que se valen los interesados en el negocio para lograr sus objetivos, queriendo no solo sorprender al Gobierno Nacional sino también al pueblo.

Hay que advertirle tanto a los firmantes del remitido, como también a los personajes que están tras bastidores, que existen colonenses con suficiente madurez mental, para no dejarse sorprender de individuos que carecen de capacidad.

Atentamente,  
Fdo. Miguel Angel Rodríguez II.

## Ami modo de ver... por G. R. V.

La presentación de la película "Adán y Eva" en nuestro medio provocará una serie de encontradas opiniones... ♦ Dicha película ha sido prohibida para menores en Panamá, pero los exhibidores cuentan con una carta del Nuncio de Costa Rica, recomendando la película para todos... ♦ Lo cual se resolverá con una exhibición para las autoridades eclesiásticas y los grupos moralistas... ♦ Cuál es el mejor alcalde de la República...? La pregunta no inicia una encuesta pública. Y es de difícilísima solución. Pero hay quienes tienen su opinión... ♦ Por ejemplo, para algunos, el mejor alcalde es el que con menos partida en el presupuesto nacional y una limitada entrada municipal, hace más, hablando menos... ♦ Si algún día se investigara qué alcalde procede así, uno de los mejores candidatos para ese título sería Esteban Chù, de Taboga. ♦ Taboga ha sido olvidada de todos los presupuestos. A pesar de que a Taboga van semanalmente docenas de políticos influyentes y que es el punto obligado de célebres reuniones de personalidades... ♦ Por su condición geográfica, también tiene sus entradas muy limitadas... y sin embargo, es una tacita de oro en muchos aspectos... ♦ Sus calles permanecen limpias permanentemente. Sus jardines le dan un atractivo que no tiene igual en la república y el orden que impera en la isla, dice mucho de la labor callada, cívica y tesonera de ese Alcalde... ♦ En verdad, es una muestra de lo mucho que puede hacerse cuando hay buena voluntad e interés en el efectivo progreso de un lugar... ♦ En el local del "Flamingo" están pensando construir OTRA A boite... ♦ Por que no le pagan a los secretarios encargados de los Ministerios, sueldos de ministro...? ♦ Al efectuar su primera actividad oficial, resultó abofeteado joven y conocido comisario de esta localidad... ♦ Un nuevo rollo incubándose en Colón por los predios de Hacienda... ♦ Jorge Ramirez leyendo el libro de Carlos Martínez Silva "Por que caen los Partidos"... ♦ La famosa "operación limpieza" de Cajar Escala peligra por falta de gasolina. (Que la empujen!)

No quiera ver a su familia careciendo de lo necesario. Guarde parte de su sueldo.



en la **Caja de Ahorros**

INSTITUCION GARANTIZADA POR EL ESTADO

GUILLERMO A. de ROUX Administrador.

CARLOS A. MOUYNES V. Sub-Administrador en Colón.

Lea "LA HORA"

ECONOMICOS

**SE VENDE:**— Pontiac Sedan dos puertas, cambios convencionales pintura, tapicería y llantas buenas. SMOOT y PAREDES. S.A.

**SE VENDE:**— Ford Sedan De livery Panel 1955, pintura, tapicería, mecánicamente en perfectas condiciones. SMOOT y PAREDES. S.A.

**SE VENDE:**— Ford Camionete dos asientos 1953, dos puertas, radio, pintura nueva, llantas casi nuevas. SMOOT y PAREDES. S.A.

**SE VENDE:**— Willys Camioneta 1956 doble tracción, radio, carrera y mecánica en perfectas condiciones. SMOOT y PAREDES. S.A.

**SE VENDE:**— Cadillac Convertible 1953, tapicería, cuero, radio, llantas blancas. SMOOT y PAREDES. S.A.

Económice con Bloques de Arcilla Clayco de 4"x12"x12" son livianos y económicos. No producen rajaduras, millar neto B.123.29. Alfarería, S.A. Via España 37-48. Teléfono 3-0160.

**SE AQUILAN CUARTOS:**— Casa nueva de concreto B.16.00 mensuales, Calle 17 Pueblo Nuevo. Informes Tel.: 3-4655.



Doña Alicia Corchez de Gómez

Hoy celebra su cumpleaños la estimada y respetada señora doña Alicia Corchez de Gómez, rodeada del cariño de su esposo y familiares. Le deseamos a la Señora de Gómez, que la felicidad y la dicha sean sus compañeras eternas. Felicidades.

La carretera del Salado está idem

AGUADULCE, Junio (Corresponsal Benerra)—Marcado descuido hemos contemplado en la carretera de El Salado constituye ejemplo de laboriosidad del pueblo aguadulceño en efecto. El puente conocido con el nombre de El Gallo se encuentra en deplorable condición y la misma carretera merece mayor atención del gobierno. Precisa más acción de parte de los encargados de estos menesteres con esta vía de importancia por razones que está de más mencionar.

**Maletines 98c.**  
**Zapatillas 1.45 y 1.95**



CASA JAPONESA

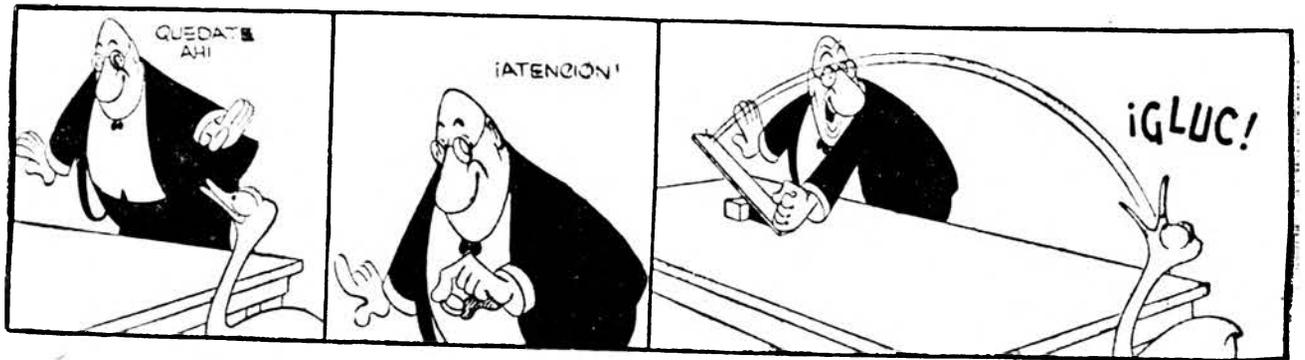
MANDRAKE



RAMONA



DON FULGENCIO



EL OTRO YO DE DR. MERENGUE



FULMINE



"EL ABUELO"





PARA HOY 18 DE JUNIO DE 1957

El que nació en esta fecha es energético, dispuesto, de ánimo elevado. Por lo general la gente le confía porque da la sensación de saber hacia dónde va. Aun cuando la situación parezca complicada usted permanece ecuaníme de espíritu en medio del temor general. Cultive su mente para que corra pareja con su carácter.

**ARIES:** de Marzo 21 a Abril 20



Increíbles recursos puestos en juego para zafarse de compromisos y responsabilidades. La mujer puede poner condiciones si se mantiene firme y serena. Traiciones descubiertas.

**TAURO:** de Abril 21 a Mayo 20



La elasticidad de la conciencia permite hacer conquistas o alcanzar objetivos con perjuicio del desenvolvimiento espiritual. Astucia y fuerza puestas en juego para cobrar deudas.

**GEMINIS:** de Mayo 21 a Junio 20



Las cualidades detectivescas se ponen de relieve, haciéndose provechosos descubrimientos. Del plano astral también llegan valiosos informes. Se puede ayudar a la juventud con la experiencia.

**CANCER:** de Junio 21 a Julio 22



Ganan terreno las personas sojuzgadas por mujeres pues las estrellas son crueles con ellas y tratan de ponerlas en ridículo. Por dignidad se debe frenar el temperamento.

**LEO:** de Julio 23 a Agosto 22



Hábil manera de hacer que los amigos o familiares expongan sus verdaderas intenciones. Por el recuerdo y nombre de un ser querido se renuncia a un cariño, pero queda otro, que era la reserva.

**VIRGO:** de Agosto 23 a Septiembre 22



Golpes de audacia que suplen el conocimiento. La práctica se impone. Los juegos de los niños deben ser vigilados así como los deportes. Peligro por substancias inflamables.

**LIBRA:** de Septiembre 23 a Octubre 22



Se llega al conocimiento de que los deseos o pensamientos emitidos a tiempo no se han perdido, hoy se pueden ver realizados. Si se pone pasión en el juego o en conquistas se fracasará.

**SCORPIO:** de Octubre 23 a Noviembre 22



No conviene mezclar el amor con los negocios. Aspera e injusta manera de tratar a los amigos; un doble juego amoroso puede ser la causa. Restricciones que impone el hogar.

**SAGITARIO:** de Noviembre 23 a Diciembre 21



Conviene vigilar a los enfermos mentales que pueden tener arrebatos delictuosos. Aun las personas normales se muestran nerviosas e irascibles. Hábitos de los niños que deben ser extirpados.

**CAPRICORNIO:** de Diciembre 22 a Enero 19



De pena en el olvido puede desaparecer un ser noble que se sacrificó por el bienestar personal. Tal vez las circunstancias obliguen a aislarse. Desesperante tardanza para obtener órdenes de pago.

**ACUARIO:** de Enero 20 a Febrero 18



Choca la aspereza e imposición al tratar asuntos comerciales. Si se hace un esfuerzo adoptando maneras suaves se encontrará colaboración. Dificultades con el vecindario por animales.

**PISCIS:** de Febrero 19 a Marzo 20



Las buenas intuiciones son mal interpretadas y es mejor no exteriorizarlas. Principalmente en cuestión de intereses o afectos. Obsérvese que el magnetismo personal es potente y atrae lo que le conviene.

NUMEROS AFORTUNADOS

ARIES: 07, 44, 85. TAURO: 23, 56, 99. GEMINIS: 01, 13, 22. CANCER: 11, 36, 76. LEO: 15, 44, 67. VIRGO: 18, 49, 69. LIBRA: 20, 48, 68. ESCORPIO: 11, 29, 68. SAGITARIO: 13, 22, 69. CAPRICORNIO: 16, 44, 75. ACUARIO: 17, 32, 77. PISCIS: 00, 53, 79.

Crearán Instituto de Cardiología en el Santo Tomás

Nuevamente aumenta la posibilidad de crear en el Hospital Santo Tomás el Instituto de Cardiología y de establecerse sería el Director de este Instituto el distinguido panameño Doctor Mario Rognoni, actualmente Director Médico del Hospital.

Es posible que que si se establece el Instituto de Cardiología en nuestra primera Casa de Salud el Director Médico Dr. Rognoni, renunciará a la posición de Director Médico del Hospital para aceptar el alto honor de ser Director del nuevo Instituto. El Dr. Rognoni, tiene en su favor el haber participado en Congresos Internacionales de Medicina donde ha sido figura preponderante. Consultor en el Hospital Gorgas y la Clínica San Fernando.

Los estudiantes vs Petroquímica

COLON, Junio (Por Corresponsal Barrera)— La instalación de la Petroquímica en la Zona Libre, perjudica enormemente los intereses del Colegio Abel Bravo, tal expresa la Asociación Federada del Colegio Abel Bravo en la siguiente Resolución, que publica mos a continuación:  
La Asociación Federada del Colegio Abel Bravo:

CONSIDERANDO:

1— Que la instalación de la Petroquímica en la Zona Libre, perjudica enormemente los intereses del Colegio Abel Bravo.

2— Que existen otros lugares en la Provincia de Colón, favorables para dicha instalación.

3— Que existen políticos inescrupulosos interesados en la instalación de la Petroquímica en la Zona Libre.

RESUELVE:

1— Protestar como en efecto protestamos, por los propósitos de los Directores de la Compañía Petroquímica.

2— Recomendar la instalación de la Petroquímica en las afueras de la ciudad, ya que favorece a la comunidad colonense.

3— Repudiar las tácticas maquiavélicas de ciertos políticos interesados en instalar la Petroquímica en la Zona Libre.

4 —Enviar sendas copias a la Presidencia de la República y a las distintas entidades cívicas de C. O.

Dado en el Colegio Abel Bravo, a los 13 días del mes de junio de 1957.

Eduardo Lim Yueng  
Secretario General

Cecilio M. García  
Secretario de Actas y Archivos

Alivíese del dolor con BALSAMO Bengué



Distribuidores:  
DE LIMA Y CIA. LTDA.  
Tel.: 2-4545 — Aptdo. 417

Menores Complicados en Numerosos Robos

Varios menores han sido detenidos últimamente por la Policía Secreta acusados de hurto, actitud desordenada e intento de robo; éstos han sido puestos por la Secretaría órdenes del Tribunal Tutelar de Menores.

La Secretaría detuvo a un menor que se hurtó la cantidad de 67 balboas del Teatro Tropical; otros dos fueron arrestados cuando en actitud sospechosa se dedicaban a observar a las damas que se en-

contraban frente a un Teatro de la localidad con el fin de arrebatárselas la cartera. Los infantes estos declararon que ellos tenían un plan para apoderarse de varias cartenas de las damas que asistieran a la función teatral en mención.

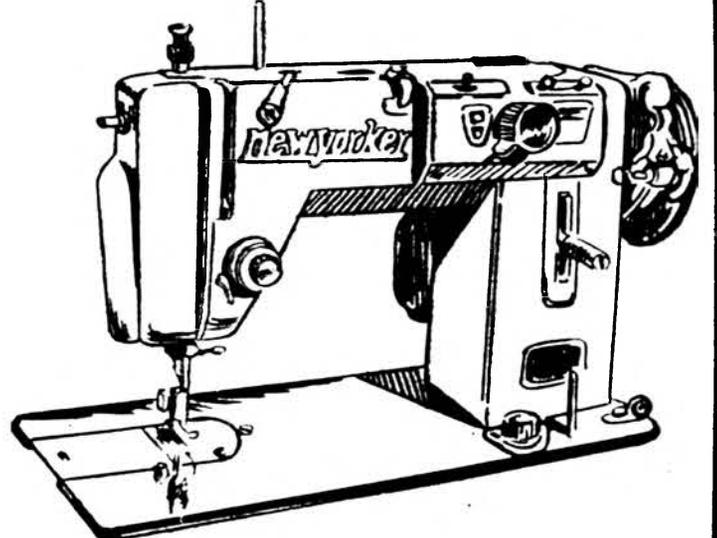
Se ha sabido que últimamente se han presentado varios denuncias y quejas contra menores que se dedican a llevarse lo que no es de ellos.



—La Compañía Interamericana Firestone añade miembros al "Club 5 Años." De izquierda a derecha de pie aparecen: Bartolo Sánchez, Santiago Torres, Ramón Lay, Luis Hurtado. Sentados: Rodney Robertson, Etilvia R. Douhet, Alfredo Raveneau, Ernesto Escala. Esta fotografía fue tomada en la reciente presentación de la Srta. Etilvia R. Douhet por el Sr. Jack Sweeney, Gerente General de la Compañía Interamericana Firestone en Panamá.

new yorker

Ahora!  
Sin PAGO inicial



Desde B/. 5.00 Mensuales  
GRANDES FACILIDADES DE PAGO  
Y con sólo decir: "Cárguelo a mi Cuenta"

MUEBLERIA  
EUROPEA  
CINCO PISOS

Ave. Central y Calle 21 E. — Tels. 2-1830 — 2-1833

# A LA CALLE IRAN LOS SOCIALISTAS

Los socialistas están dispuestos a realizar una de las más serias demostraciones de su fuerza política el domingo 30 de esta mes cuando, con motivo de las bodas de plata de dicho partido, se reúnan en esta ciudad en congreso y desfile que ha de tener grandes repercusiones en el actual momento político.

Tal se desprende de las declaraciones que ha hecho a "La Hora" uno de sus máximos dirigentes quien, además, nos informó del entusiasmo que existe entre los adherentes del partido que han tenido no-

ficias de esta concentración. Sabido es que los socialistas se hayan diseminados en comunidades rurales, principalmente de la provincia de Panamá.

El sábado y domingo último, una comisión formada por el Licenciado Plutarco Ceballos, en representación del Doctor Demetrio A. Porras, presidente del partido, y los señores Manuel Córdoba, Marcelino Bayard y Salvador Moreira, visitaron en jira de propaganda varios caseríos de los distritos de Capira, Chame, San Carlos y Antón. En todas partes fueron recibidos

de un modo tan entusiasta que hace presumir una enorme concurrencia a la celebración del domingo 30. Además de las unidades de grupo, los comisionados fueron atendidos en Cermeño y Altos de Campana, del distrito de Capira, por el señor Marcelino Aguilar; en Sajalices, Santa Cruz y San José, de Chame, por los señores Tomás Navarro, los hermanos Pine-da, Jacinto Calderón y José S. Zamora; en Guayabito, El Higo y Las Guías, de San Carlos, por los señores Tomás Rodríguez, Rufino de la Cruz, Tomás Martínez

y Atanasio Sánchez; en Río Hato por los señores Pedro Bethancourt, Patrocino de la Rosa y Ursula Alarcón; y en Las Margaritas, Los Llanitos y La Laguna, de la carretera de El Valle, por los señores José Figueroa, Jacinto Chérigo, Máximo Sánchez y Rigoberto Muñoz.

Para el próximo domingo 30 se prepara una concentración especial en Las Guías, del distrito de San Carlos, prestigiada por el directorio en pleno que preside el Doctor Demetrio A. Porras.

# DESTILERIA PROPIA Y BANCO DE CREDITO

## Se Hará el Puente

WASHINGTON, Junio 19 (USIS) — El Presidente Eisenhower solicitó ayer del Congreso una asignación suplementaria de un millón de dólares, para realizar los trabajos preliminares de un puente a nivel sobre el Canal de Panamá, en la Zona del Canal.

Esta asignación había sido eliminada por la Cámara de Diputados, cuando ésta estudió el proyecto de presupuesto. El Presidente considera que tales fondos se necesitan para dar cumplimiento al tratado firmado en 1955.

Al final de la histórica Reunión de Presidentes celebrada en Panamá en 1956, el Presidente Eisenhower firmó la ley que autoriza la asignación de fondos para la construcción del puente mencionado.

La partida de un millón de dólares solicitada ayer por el Presidente dota a la Compañía del Canal de Panamá con fondos para exploración subterránea y para le-

vantar los planos y hacer los estudios preliminares. El puente costará en total 20 millones de dólares.

## CAJAR CONTRA LOS PERROS!

Es posible que la Alcaldía del Distrito tome medidas contra los perros en soltura, dictando un decreto que reglamente esta situación y evitando que en la ciudad haya tantos perros. En días pasados unos perros ensuciaron una iglesia, y día a día son denunciados ante la Alcaldía del Distrito y Corregidurías los casos de mordeduras de perros.

Se nos ha informado que muchas personas consideran que porque ellos pagan placa por sus perros, éstos tienen derecho para estar ensuciando la ciudad, alborotándola con sus ladridos o mordiendo a los transeúntes; fuertes medidas se tomarán para evitar esta situación que cada vez se hace más alarmante.

Los propietarios de cantinas de Panamá acordaron ayer en reunión celebrada en el Salón Encanto constituir un banco de crédito entre ellos que servirá como medida para respaldar sus negocios sin necesidad de perjudicar al público consumidor elevando los precios de los licores nacionales. Otra medida que acordaron los dueños de cantinas fue la de obtener una destilería propia a fin de tener una Bodega Central donde obtendrían los licores nacionales. Esta medida se debe a que los productores de licores nacionales ya han manifestado que no bajarán el precio de los licores.

Otro de los puntos que se trató y se acordó fue la de no comprarle a ninguna compañía de licores nacionales que venda pachas y pachitas. La sesión de ayer fue muy concurrida y asistieron más de ciento cincuenta dueños de cantinas y en la misma se dijo que Rentas Internas no le está dando cumplimiento al Código Fiscal. Señalaron los propietarios de cantinas que se están violando los artículos 869 y 872 C.F. Dicen los dueños de cantinas que las botellas de licores nacionales, la mayoría no señalan la medida o cantidad de licor que contienen y el grado de alcohol, lo que es una violación.

Los dueños de cantinas estuvieron satisfechos por la misión de la comisión integrada por don Moisés Martínez, don Enrique Karlson, don Elías Chanis Jr. y el secretario Gaspar A. Garrido. Estos señores se entrevistaron con los productores de licores nacionales.

En la sesión de los dueños de cantinas el señor Amílcar Tribaldos, en representación de los productores de licores nacionales les expuso las razones por las que no se rebajan los precios. Los dueños de cantinas interpellaron al representante de los productores y pese a la brillante intervención del señor Amílmar Tribaldos, los dueños de cantinas resolvieron formar un frente único contra el aumento que perjudica al consumidor y al negocio de cantinas. Los propietarios de cantinas llegaron a establecer después de un debate de varias horas que sólo teniendo su destilería y su banco de crédito no serían explotados por los productores de licores nacionales. La Asamblea General de la Asociación de Cantineros le dio un voto de confianza a la nueva directiva que preside don Moisés Martínez.

## DICTA CONFERENCIA



Don Carlos de la Guardia

En la Tercera Reunión que celebrarán los empleados del IFE, y la cual se llevará a cabo a las 7:30 de la noche de hoy, en el Auditorium de la Policlínica del Seguro Social, Don Carlos de la Guardia tendrá a su cargo la conferencia de fondo.

Don Carlos es Director del DUR (Departamento de Urbanización y Rehabilitación) y su conferencia versará sobre el funcionamiento y futuras labores de ese Departamento.

Para la reunión de esta noche, la Sección de Relaciones Públicas del IFE ha preparado un interesante programa, que incluye una película y números artísticos, gentilmente cedidos por el Conservatorio de Música, la Escuela Nacional de Danzas y la Escuela de Declamación.

# ALERTA LOS SINDICATOS

Hay interés en todos los sectores cívicos del país por conocer y estudiar en forma minuciosa el proyecto de reformas de la Ley Orgánica de la Caja de Seguro Social, que establece el aumento de cuotas y mayores prestaciones médicas.

Se estima que especialmente los sindicatos y organizaciones como el Sindicato de Periodistas, Club de Leones, Cámara Junior de Panamá, Cámara de Comercio de Panamá, Club Rotario, Joven Panamá, Magisterio Panameño Unido y grupos educativos en general desean discutir con los dirigentes de la Caja de Seguro Social sobre el nuevo proyecto para conocer sus desventajas y ventajas.

Ayer en comunicado expedido por la Asociación de Profesores firmado por su Secretario General, Prof. Tobías Díaz Blaitry, se pide a todos los profesores y los diferentes capítulos de la asociación, que informan sobre la opinión que ellos tienen sobre el aumento de las cuotas del Seguro Social. Dice el comunicado en uno de sus párrafos: "La Asociación de Profesores, que representa un núcleo importante de asegurados, quiere informarse debidamente acerca de los diferentes aspectos del problema antes de emitir su punto de vista."

En la Asamblea Nacional también los Diputados están interesados en conocer el proyecto y en la conferencia de prensa presidida por el Jefe del Estado, don Ernesto de la Guardia Jr., asistieron los HH. DD. Diógenes A. Pino, Eligio C. Villalaz, Juan R. Vallarino y Felipe E. Clement.

## Fue Reelecto



Ayer en reunión celebrada en el Salón Encanto de esta ciudad se eligió la nueva Directiva de la Asociación de Propietarios de Cantinas de Panamá y los nuevos directivos son: Presidente Moisés (Cholo Moi) Martínez; Vicepresidente Enrique Karlson; Secretario, Gaspar A. Garrido; Tesorero Frank Silvestre; Fiscal George Fowler y Vocales, Zoilo Oviedo y Elías Chanis Jr.

Los nuevos dirigentes de la Asociación de Cantinas esperan realizar una labor de acercamiento entre todos los dueños de cantinas a fin de luchar unidos por la rebaja de los precios de los licores nacionales y por conseguir conquistas fundamentales de protección de los negocios que ellos representan.

**LA HORA**

Panamá, 19 de Junio de 1957